

Subject Files Regarding Political and Security Matters

POLITICAL AND SECURITY MATTERS

C/POL/000 - Correspondence with Katangese Authorities (Tshombe)

03/01/1962 - 29/05/1962

16

PLEASE RETAIN
ORIGINAL ORDER

SC

CC

UN ARCHIVES

SERIES S-0735

BOX 3

FILE 1

ACC. DAG 13/1.6.1.0

DECLASSIFIED

THIS FILE CLOSED AS OF 31 MAY 1962

FOR CORRESPONDENCE BEGINNING 1 JUNE 1962

PLEASE SEE FILE C/POL 000/KATANGA - PART B



A. M. C. O.

AIDE MEDICALE AU CONGO

ŒUVRE SOCIALE PHILANTHROPIQUE

BOITE POSTALE N° 3141

LEO/KALINA

LEOPOLDVILLE

Léopoldville, le 29 mai 1962.-

Ref 1/6

N/Réf.N° A/SEG/00104/62/JK/MVE.-

OBJET :

Pli à remettre à
Mr. TSHOMBE Moïse.

Monsieur Robert GARDINER
Représentant Spécial des
Nations-Unies au Congo.-
LEOPOLDVILLE.-

Monsieur le Représentant Spécial,

Nous avons l'honneur de vous prier
de vouloir bien remettre le pli ci-joint à Son
Excellence Monsieur TSHOMBE Moïse, Président du
Katanga lequel est hébergé au " ROYAL " à Léopoldville,
par vos soins.

Nous vous remercions pour le service
que vous voudrez bien nous rendre à cette occasion.

Veuillez agréer, Monsieur le Représentant Spécial, l'assurance de notre très haute
considération.-

POUR L' A.M.C.O.,

LE SECRETAIRE GENERAL,

LE PRESIDENT GENERAL,

= Jos.KIMPIA =

= Damien NIONGWA =



907/395/62

KAT/103/62

Léopoldville, le 27 mai 1962

Câble reçu de notre Représentant
à Elisabethville

LETRE SUIVANTE RECUE DE KIMBA:

"SR/600/MV le 26 mai 1962

Monsieur le Représentant de l'Organisation des Nations Unies,
Elisabethville,

J'ai le regret de vous faire savoir ce qui suit. En date du 19 mai 1962, nos services de sécurité nous faisaient savoir qu'une avance de l'ANC était annoncée jusqu'à 30 kms de Dubie sur la route de Miacaba.

Dès réception de ce message, sachant que de telles nouvelles doivent être accueillies avec circonspection, j'ai demandé à tous nos services et notamment à l'Etat Major des Forces katangaises de le vérifier.

Après vérification et recoupement, il s'avère absolument exact que 6 camions, 4 jeeps bâchées, 4 mortiers, 9 FN et 7 pelotons d'hommes s'avancent actuellement en direction des positions tenues par nos troupes. Cet effectif ANC, qui possède 2 motos, est actuellement à Kishiale.

Je vous demande d'intervenir immédiatement et personnellement auprès de Monsieur Gardiner, Chargé de la Mission des Nations Unies au Congo, afin que ces troupes ANC retournent immédiatement dans leur cantonnement primitif.

Je ne vous cache pas que le Haut Commandement des Forces katangaises considère la situation comme grave.

Jusqu'à présent, les forces ANC n'ont pas encore ouvert le feu, notre gendarmerie s'étant vu interdire par le Gouvernement de monter à leur rencontre. Mais, si nos gendarmes sont attaqués dans les positions qu'ils ont toujours tenues, ils ont reçu l'ordre de se défendre. Ils seront alors en état de légitime défense.

../..

Il est absolument malhabile de la part du Gouvernement central d'avoir donné ordre à ses troupes de quitter leurs positions et d'avancer en ce temps de négociations.

Le Gouvernement du Katanga tient à ce que les conversations se déroulent dans le meilleur climat, mais si nos troupes se trouvent en état de légitime défense, elles se défendront.

Les services de la Présidence vous tiendront au courant de l'évolution de la situation, et ce continuellement, mais je considère que la situation est grave et qu'il faut intervenir d'urgence et de toute manière avant le Gouvernement du Katanga avait révélé en son temps que les forces ANC avaient reçu ordre de se préparer à attaquer; il est regrettable que cela se vérifie malgré les démentis de Léopoldville.

Je compte que l'Organisation des Nations Unies fera le nécessaire pour intervenir auprès du Gouvernement central et pour que les troupes de l'ANC retournent immédiatement dans leur cantonnement.

Le Gouvernement du Katanga est absolument certain de ces faits qui ont été vérifiés depuis le 19 mai et nous sommes prêts à permettre au Représentant des Nations Unies de se rendre sur les lieux afin de vérifier les faits que nous avançons.

J'insiste sur l'urgence des décisions à prendre. Tout retard permet aux troupes ANC d'avancer et entraîne automatiquement un danger plus grave d'ouverture du feu.

Je vous prie de recevoir, Monsieur le Représentant, l'assurance de ma haute considération.

Pour le Président du Katanga,
Le Ministre des Affaires étrangères
E. KIMBA "

M. Kimba demande que M. Tshombe soit informé du contenu de la lettre ci-dessus.

List of Party accompanying President Tshombe
to Leopoldville

President Moïse Tshombe

Minister Kibwe (Finance)

Minister Kitenge (Public Works)

Major Mbayo, Ordnance Officer

Mr. Meli, Chief of Cabinet of the President

Mrs. Vanderkelen, Secretary

Dr. Zzeles

Mr. N'dua, Adviser

Mr. Mwewa

Mr. Moma

Mr. Kisimba

Mr. Kambola

Mr. Kishiba

Mr. Gabriel Nawezi

Mr. Stanislas Nawezi

Mr. Lubilash

Mr. Mutombo

Mr. Tshaka

Mr. Mwamba

Lt. Tunda, bodyguard

1 military

Sébastien, boy

Mr. Charles Ebia, Journalist

Mrs. Ndumba, Marie

Seen by
Mr Gardiner

ETAT DU KATANGA

Cabinet du Président

Léopoldville,

~~Elisabethville~~

le 23 mai 1962

B. P. 748

10/162/VDK.

Monsieur R.K. GARDINER

Chargé de la Mission des Nations-Unies

LEOPOLDVILLE.-

Monsieur le Chargé de Mission,

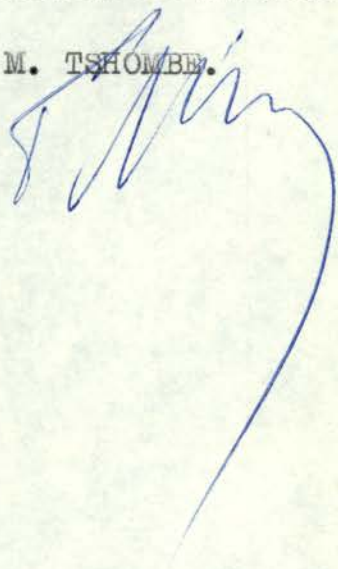
J'ai l'honneur de vous prier de bien vouloir prévenir M. le Premier Ministre Adoula que les discussions que nous avons eues hier m'ont terriblement fatiguées et que de ce fait il me sera impossible d'assister à la réunion de ce matin. Toutefois, les soins qui me sont prodigués et un bon repos me permettront d'assister à une réunion cet après-midi.

Je vous rappelle également que je serais très heureux de recevoir le plus rapidement possible la note écrite concernant la liberté de mouvement de ma suite. Je ne vous cache pas que les membres de ma délégation ne sont pas disposés à assister à la réunion s'ils n'ont pas au préalable cette liberté. Vous comprendrez très bien que l'on ne peut pas discuter par contrainte.

Veuillez agréer, Monsieur le Chargé de Mission, les assurances de ma haute considération.

LE PRESIDENT DU KATANGA

M. TSHOMBE.



Tshombe

Léopoldville, le 22 mai 1962

Notre réf: KAT/102/62

Monsieur le Président,

Je vous envoie ci-joint copie d'une lettre que j'ai reçue
du Premier Ministre.

Veuillez agréer, Monsieur le Président, l'assurance de ma
haute considération.

R.K. Gardiner
Chargé de la Mission
des Nations Unies au Congo

Monsieur Moïse Tshombe,
Président du Katanga
LEOPOLDVILLE

Léopoldville, le 21 mai 1962

N° 2463/62

Monsieur le Chargé de la Mission,

J'ai l'honneur d'accuser réception de la copie de la lettre N° 10/156 du 19 mai du président Tshombé.

Je ne puis que regretter la teneur de la lettre mentionnée ci-dessus d'autant plus qu'il n'entrait pas dans mes intentions d'imposer à M. Tshombé une quelconque Commission médicale.

C'est uniquement par souci des lois de l'hospitalité que j'ai voulu mettre à la disposition de M. Tshombé, trois médecins en plus de son médecin personnel, pour l'assister en cas de besoin, mais il est évident qu'il appartient à M. Tshombé d'accepter ces mesures ou de les refuser.

Toutefois, j'espère que l'état de santé de M. Tshombé s'améliorera très rapidement afin de nous permettre de résoudre le plus rapidement le problème qui nous occupe et qui est d'intérêt national.

Enfin, je tiens à préciser que les communiqués émis par la radio ou publiés dans la presse n'engagent pas toujours le Gouvernement en vertu de certains principes universellement connus.

Je vous prie d'agréer, Monsieur le Chargé de la Mission, l'assurance de ma haute considération.

LE PREMIER MINISTRE

Cyrille ADOULA

Monsieur le Chargé de la Mission
des Nations Unies au Congo

LEOPOLDVILLE

UNITED NATIONS — NATIONS UNIES

INDICATE
PRIORITY

SVC Service	FFFFF Routine	SSSSS Priority	<input checked="" type="checkbox"/> PRIORITE NATIONS
----------------	------------------	-------------------	---

Priorité Nations traffic
is strictly limited.

Tshombe

NR

OUTGOING CLEAR CABLE

Address(es)

ONUC EVILLE

1962 MAY 19 PM 2:00

O.N.U.C.

(TEXT & SIGNATURE)

insert prefix & / or number as required

USE DOUBLE SPACING.

EV-646

BACK FROM GARDINER

PLEASE TRANSMIT FOLLOWING MESSAGE FROM TSHOMBE TO KIMBA : QUOTE
SOMMES BIEN ARRIVES. A CAUSE CHANGEMENT CLIMAT ETAT DE SANTE UN
PEU DEFICIENTE. ESPERE ETRE SUR ~~REIN~~ PIED DEMAIN. PRIERE MADAME SERVAIS
ENVOYER MALLE OSIER.

C. 81471

RG/jg

T.O.R.

T.O.D.

BY :

Drafted by :

Authorized :

Date :

R/K. GARDINER

19/5/62

T. Shomb

Léopoldville, le 19 mai 1962.

Notre réf: KAT/101/62

Monsieur le Président,

Je viens de recevoir la lettre ci-jointe du Premier Ministre.
J'espère sincèrement que la rechute dont vous souffrez n'est pas grave
et que vous n'aurez pas à subir un traitement médical pendant longtemps.

Veillez agréer, Monsieur le Président, l'assurance de ma
haute considération.

R.K. Gardiner
Chargé de la Mission
des Nations Unies au Congo

Monsieur le Président M. Tshombe
LEOPOLDVILLE

MMMUC 180

CUE 013

227

RECEIVED

1962 MAY 17 PM 5:24

1962 MAY 17 PM 6:06

O.N.U.C.

SS CUA

DE CUE 064/16

FM ONUC LEO

TO ONUC ELISABETHVILLE

TO ONUC LEO

BT

UNCLAS ELLEO-695 GARDINER FROM ROLZ-BENNETT.

FOLLOWING LETTERS RECEIVED TODAY FROM TSHOMBE:

1 SR/541/MV. ELISABETHVILLE LE 16 MAI 1962.

MONSIEUR LE CHARGE DE MISSION, J'AI L'HONNEUR D'ACCUSER RECEPTION
DE VOTRE LETTRE DU 14 MAI 1962 AINSI QUE DE PROJETS DE
COMMUNIQUE ET DU COMTE NATIONAL DE RECONCILIATION.

JE DOIS VOUS AVOUER QUE LE CONTENU DE CES DIVERS DOCUMENTS M'A
BEAUCOUP ETONNE. LE GOUVERNEMENT KATANGAIS. AVEC VOTRE COLLABORATION,

AAVIT PRESENT UN PROJET DE CONCLUSION QUI A MON AILE RECONCILIE

180
TO NX 8-592
64

DEUX POINTS ESSENTIELS D'UNE RECONCILIATION ENTRE LES CONGOLAIS, A
SAVOIR: DETERMINER LE BUT FINAL

CFN ELLEO 695 1/SR/541/MV 18 1962 14 1962

PAGE TWO DE CUE 64/16

VERS LEQUEL NOUS DEVIONS TENDRE ET CONCLURE DES ACCORDS QUI
RELENT NOS RAPPORTS AVEC LEOPOLDVILLE DANS L'ATTENTE DE LA MISE EN
APPLICATION DE LA FUTURE CONSTITUTION. LA NOUVELLE MANIERE D'ABORDER
UNE REFERENCE, MEME MINIME, A LA FUTURE CONSTITUTION DU
CONGO, AUX ENGAGEMENTS QUE POURRAIENT PRENDRE LES AUTORITES
DU GOUVERNEMENT DE LEOPOLDVILLE A C SUJET, EN SOMME, UNE
DEFINITION, FUT-ELLE VAGUE, DES PRINCIPES QUI REGIRONT LE FUTUR
STATUT DU CONGO. JE CROIS QUE VOUS NE ME CONTREDIREZ PAS
LORSQUE J'AFFIRME QUE LE KATANGA NE PEUT CONCLURE DES ACCORDS QUE
S'IL VOIT, PLUS OU MOINS CLAIREMENT, OU CEUX-CI LE MENEROT
OUTRE LE MANQUE DE PRECISION SUR LES BUTS DERNIERS DE NOTRE
ENTREPRISE. ET CECI EST PLUS GRAVE, LES PROJETS QUE VOUS NOUS

SOUMETTEZ N'ABORDENT PAS CONCRETEMENT NOS RAPPORTS DANS L'AVENIR
IMMEDIAT. LE PROJET PARLE D'UNE CONSTITUTION QUE LE GOUVERNEMENT
DE LEOPOLDVILLE A JURE DE RESPECTER ET DANS LE CADRE DE
LAQUELLE LES ACCORDS SERONT PRIS. JE NE PEISQUE CONCLURE QU'EN
VERTU DE CES ACCORDS CONC. LE KATANGA EST IMMEDIATEMENT
SOUMIS A LA LOI FONDAMENTALE DU 19 MAI 1960. JE SUIS D'AUTANT PLUS
FONDE A LE CROIRE QUE JE M'Y RECONNAIS COMME PRESIDENT DE LA
PROVINCE DU KATANGA

PAGE THREE DE CUE 64/16

QUANT AUCOMITE DONT ON PROJETTE L'ETABLISSEMENT , PRENDRA-T-IL
LES CEDISIONS QUI NOUS LIENT OU SES RESOLUTIONS NOUS SERONT-ELLES
SOUMISES POUR DISCUSSIONS ET APPROBATION? DURANT LA PERIOD
POUSUIVRONT LES TRAVAUX DU DOMITE, LE KATANGA MAINTIENDRA-T-IL SON
STATU QUT? CE SONT LA DES QUESTIONS QUI SONT PASSEES SOUS SILENCE ET
QUE JE RELEVE A TITRE EXEMPLATIF. ELLES DOIVENT ETRE CLAIREMTN
RESOLUES, CAR TOUTE AMBIGUITE L LEUR SUJET NE PEUT QUE
MENER A DE NOUVEAXU CONFLITSM

JE VOUS PREI DE M' EXCUSER SI JE ME REPETE, MAIS JE NE LE DIRAI
JAMAIS ASSET, LE KATANGA ETEND ARRIVER A UNE VERITABLE RECONCILIATION
PAR DE ACCORDS CONCRETS. JE NE SUIS PAS CONTRE LA NOUVELLE MANIERE
D'ABORDER LE PROBLEME QUE VOUS PRECONISEZ MAIS JE REGRETTE
QU'APRES LES LONGUES HEURES DE TRAVAIL QUE NOUS AVONS EUES. TOUT
SOIT REMIS EN QUESTION POUR DES RAISONS QUE J'IGNORE. JE REGRETTE
ENCORE DAVANTAGE QUE CE SOIT PRATIQUEMENT A LA VEILLE DE MON DEPART
POUR LEOPOLDVILLE QUE VOTRE LETTRE M'ARRIVE. LE PROJECT DE
COMMUNIQUE QUE VOUS SOUMETTEZ (SANS PARLER DU COMITE DE
RECONCILIATION) SOULEVE TANT DE NOUVEAUX PROBLEMES, QUE MON
GOUVERNEMENT EUT SOUHAITE POUVOIR LES ETUDEIR SANS PRECEPITATION.
J'ESPERE QUE LOSRS DE MON SEJOUR A LEOPOLDVILE.NOUS POURRONS
DISCUTER IMMEDIATEMENT DE CUS CHOSES ET CELA, A NOTRE AISE ET

-THE-DES-

PAGE FOUR DE CUE 64/16

PROBLEMES CONCRETS CITES CI-DESSUS, ETANT RESOLUS, NOUS POURRONS PUBLIER UN COMMUNIQUE QUI, NON SEULEMENT SATISFERA LES DIFFERENTES PARTIES, MAIS QUI CONSTITUE UN VERITABLE PAS EN AVANT DANS LA MARCHÉ DES PEUPLES AFRICAINS VERS UN DESTIN PAISIBLE ET HEUREUX. EZ SALUTATION. LE PRESIDENT DU KATANGA. MOISE TSHOMBE
1. "SR/542/MCPM ELISABETHVILLE, LE 16 MAI 1962.

"MONSIEUR LE CHARGE DE MISSION, "SUITE A VOTRE DEMANDE CONCERNANT LA REUNION DE SAMEDI 19 MAI 1962, JE VOUS MARQUE MON ACCORD DE PRINCIPE, MAIS JE DEVRAIS AVOIR RECU PREALABLEMENT UNE REPONSE A MA LETTRE NO 541 DU 16 MAI 1962. JE PROFITE DE LA PRESENTE ETC. SALUTATION. LE PRESIDENT DU KATANGA, MOISE TSHOMBE."

BT

CFN 2. SR/542/MCPM 16 1962 16 1962 541 16 1962
16/2230Z MAY CUE

20
RECEIVED

1962 MAY 17 AM 6:35

Tshombe

UC 010

CUE 004

SS CUA

21115

DE CUE 55/16

FM ONUC ELISABETHVILLE

TO ONUC LEOPOLDVILLE

BT

UNCLAS ELLEO 694. GARDINER FROM ROLZ BENNETT FOLLOWING IS LIST OF TSHOMBE'S PARTY AS GIVEN TODAY: PRESIDENT TSHOMBE, MINISTRE DES FINANCES KIBWE, MINISTRE DES TRAVAUX PUBLICS KITENGE, MAJOR MBAYO OFFICIER D'ORDONNANCE, MELI CHIEF DE CABINET DU PRESIDENT, MADAME VANDERKELEN, SECRETAIRE. DOCTEUR ZZELES, MONSIEUR N'DUA CONSEILLER MESSIEURS MWEWA, MOMA, KISIMBA, KAMBOLA, KISHIBA, MWAMBA ET TASHKA, LIEUTENANT TUNDA GARDE DU CORPS, UN MILITAIRE, ET LE BOY SEBASTIEN. PARA FOLLOWING JOURNALISTS WILL ALSO TRAVEL WITH PRESIDENT TSHOMBE BUT DO NOT REPEAT NOT REQUIRE LODGING AT ROYAL MESSIEURS NAWEZI, NAWEZI, LUBILASH, MUTOMBO, THSAKA,

BT

CFN 694

16/1630Z MAY CUE

RF
Tshombe

Léopoldville, le 17 mai 1962

GVT/
Notre réf: 377/62

MESURES PRISES POUR LA SECURITE DU PRESIDENT TSHOMBE
ET DE SA SUITE LORS DES ENTRETIENS ENTRE M. ADOULA
ET LE PRESIDENT TSHOMBE

1. Pour éviter de donner lieu à des plaintes selon lesquelles le Président Tshombe profiterait de son séjour à Léopoldville pour mener une campagne politique, aucun visiteur ne sera admis dans les appartements réservés au groupe katangaïs.
2. Toutes les personnes figurant sur la liste de l'entourage du Président demeureront en permanence dans leurs appartements et ne seront pas autorisées à se promener en ville. Dans des circonstances spéciales, elles pourront aller en ville accompagnées de gardes de l'ONU.
3. Les entretiens Adoula-Tshombe doivent se dérouler du 18 au 25; Ils comporteront deux séances par jour: de dix heures à midi et de 15 heures à 17 heures.
4. Ci-joint une liste des membres du groupe katangaïs.

NOTE

SECURITY ARRANGEMENTS FOR PRESIDENT TSHOMBE AND PARTY

1. To avoid any cause for complaint that Tshombe is using his stay in Léopoldville to conduct a political campaign no visitors are to be allowed into the apartments allotted to the Katangese party.
2. All the persons listed as members of President Tshombe's entourage will stay permanently in the apartments and will not be allowed to wonder into the town. Under special circumstances they may go into the town with UN guards.
3. The Adoula/Tshombe discussions are to last from the 18th to 25th. There will be two meetings a day - 10.00 - 12.00 a.m. and 3.00 - 5.00 p.m.
4. A list of members of the party is attached.

cc: Mr. Abdoun
Mr. Kaplan

UNITED NATIONS — NATIONS UNIES

INDICATE
PRIORITY

S V C Service	FFFFF Routine	SSSSS Priority	PRIORITE NATIONS	<input checked="" type="checkbox"/>
------------------	------------------	-------------------	---------------------	-------------------------------------

Priorité Nations traffic
is strictly limited.*out E. mill
+
Tshombe*

N R

OUTGOING CLEAR CABLE

1962 MAY 17 PM 2:17

Address(es)

ONUC ELISABETHVILLE

O. N. U. C.

(TEXT & SIGNATURE)

insert prefix & / or number as required

USE DOUBLE SPACING.

EV- 637 ROLZ BENNETT FROM GARDINER

TRANSLATOR PLEASE TRANSMIT TO MR TSHOMBE

YOUR LETTER RAISES FOUR POINTS NAMELY ONE A NEW CONSTITUTION FOR THE CONGO
TWO APPLICABILITY OF THE LOI FONDAMENTALE AFTER THE PUBLICATION OF THE
JOINT COMMUNIQUE THREE THE FINDINGS OF THE SUBCOMMITTEES OF THE COMMISSION
OF RECONCILIATION AND FOUR THE STATUS OF KATANGA DURING THE WORK OF THE
COMMISSION PARA

THESE ARE MATTERS WHICH I HOPE TO DISCUSS WITH YOU ON ARRIVAL BEFORE
YOUR FIRST MEETING. I AM SÅURE SATISFACTORY FORMULAE CAN BE FOUND TO
TAKE CARE OF THE DIFFERENCES YOU ENVISAGE.

2500 x 2100 — Imp. Plateau 11267

T. O. R.

BY :

T. O. D.

Drafted by : R. Gardiner
Authorized : R. Gardiner
Date : 17 May 1962

ETAT DU KATANGA

Cabinet du Président

SR/542/MV.

Elisabethville, le 16 mai 1962.

B. P. 748

Tshombe

Rd 27/5

Monsieur GARDINER,
Chargé de la Mission des Nations Unies
au Congo
LEOPOLDVILLE.

Monsieur le Chargé de Mission,

Suite à votre demande concernant la réunion de samedi 19 mai 1962, je vous marque mon accord de principe, mais je devrais avoir reçu préalablement une réponse à ma lettre N°54I du 16 mai 1962.

Je profite de la présente pour vous assurer, Monsieur le Chargé de Mission, de ma plus haute considération.

Le Président du Katanga,

Moïse TSHOMBE.



TS homba

ETAT DU KATANGA

Cabinet du Président

SR/54I/MV.

Elisabethville, le 16 mai 1962.

B. P. 748

Rid 27/5

Monsieur GARDINER,

Chargé de la Mission des Nations Unies
au Congo

LEOPOLDVILLE.

Monsieur le Chargé de Mission,

J'ai l'honneur d'accuser réception de votre lettre du 14 mai 1962 ainsi que des projets de communiqué et du Comité National de Réconciliation.

Je dois vous avouer que le contenu de ces divers documents m'a beaucoup étonné. Le Gouvernement katangais, avec votre collaboration, avait présenté un projet de conclusions qui, à mon avis, résolvait les deux points essentiels d'une réconciliation entre les congolais, à savoir : déterminer le but final vers lequel nous devons tendre et conclure des accords qui règlent nos rapports avec Léopoldville dans l'attente de la mise en application de la future constitution.

La nouvelle manière d'aborder le problème me paraît ne pas répondre de façon adéquate aux exigences d'une véritable réconciliation.

Il y manque tout d'abord, une référence, même minime, à la future constitution du Congo, aux engagements que pourraient prendre les autorités du Gouvernement de Léopoldville à ce sujet, en somme, une définition, fut-elle vague, des principes qui régiront le futur statut du Congo. Je crois que vous ne me contredirez pas lorsque j'affirme que le Katanga ne peut conclure des accords que s'il voit, plus ou moins clairement, où ceux-ci le mèneront.

Outre le manque de précision sur les buts derniers de notre entreprise, et ceci est plus grave, les projets que vous nous soumettez n'abordent pas concrètement nos rapports dans l'avenir immédiat.

Le projet parle d'une constitution que le Gouvernement de Léopoldville a juré de respecter et dans le cadre de laquelle les accords seront pris. Je ne puis que conclure qu'en vertu de ces accords donc, le Katanga est immédiatement soumis à la Loi fondamentale du 19 mai 1960. Je suis d'autant plus fondé à la croire que je m'y reconnais comme Président de la Province du Katanga.

./...

ETAT DU KATANGA

Cabinet du Président

Elisabethville, le/...../.....
B. P. 748

Quant au Comité dont on projette l'établissement, prendra-t-il les décisions qui nous lient ou ses résolutions nous seront-elles soumises pour discussions et approbation ? Durant la période où se poursuivront les travaux du Comité, le Katanga maintiendra-t-il son statu quo ? Ce sont là des questions qui sont passées sous silence et que je relève à titre exemplatif. Elles doivent être clairement résolues, car toute ambiguïté à leur sujet ne peut que mener à de nouveaux conflits.

Je vous prie de m'excuser si je me répète, mais je ne le dirai jamais assez, le Katanga entend arriver à une véritable réconciliation par des accords concrets.

Je ne suis pas contre la nouvelle manière d'aborder le problème que vous préconisez, mais je regrette qu'après les longues heures de travail que nous avons eues, tout soit remis en question pour des raisons que j'ignore. Je regrette encore davantage que ce soit pratiquement à la veille de mon départ pour Léopoldville que votre lettre m'arrive. Le projet de communiqué que vous soumettez (sans parler du comité de réconciliation) soulève tant de nouveaux problèmes, que mon Gouvernement eut souhaité pouvoir les étudier sans précipitation.

J'espère que lors de mon séjour à Léopoldville, nous pourrons discuter immédiatement de ces choses et cela , à notre aise et que des problèmes concrets cités ci-dessus, étant résolus, nous pourrons publier un communiqué qui, non seulement satisfera les différentes parties, mais qui constitue un véritable pas en avant dans la marche des peuples africains vers un destin paisible et heureux.

Je vous prie de recevoir, Monsieur le Chargé de Mission, les assurances de ma très haute considération.

Le Président du Katanga,
Moïse TSHOMBE.



Tshombe
SECRET
ROUTINE

CANADIAN CIPHER

AC

Paraphrase NOT required,
No unclassified reply or
reference

F 161315Z
FM ONUC ELI
TO ONUC LEO
BT

S E C R E T ELLEO 690 GARDINER FROM ROLZ BENNETT

IN A TELEPHONE CONVERSATION THIS MORNING WITH TSHOMBE
HE WANTED TO HAVE FURTHER CLARIFICATION CONCERNING THE
SUB-COMMITTEES AND IN PARTICULAR WHAT THEIR MEMBERSHIP WOULD BE.

I GAVE HIM THE LIST OF YOUR CABLE ON THE MATTER WHILE
INDICATING THAT THE DETAILS COULD BE DISCUSSED IN LEO. HE SAID
A LETTER REQUESTING SOME CLARIFICATION WOULD BE SENT TO US THIS
AFTERNOON. IN REPLY TO MY QUESTION CONCERNING A MEETING WITH
ADOULA ON SATURDAY. TSHOMBE SAID HE WAS AGREEABLE IN PRINCIPLE
TO SEE ADOULA ON SATURDAY BUT DID NOT WANT ME TO CONFIRM THIS
TO YOU UNTIL HE HAD FURTHER CLARIFICATION CONCERNING THE
SUB-COMMITTEES. HE CONFIRMED HIS DECISION TO LEAVE ON FRIDAY
AND I TOLD HIM WE WOULD SET ARRANGEMENTS IN MOTION TO THIS
EFFECT

BT

19/16/C/161835Z MAY 62

SECRET

UNITED NATIONS — NATIONS UNIES

INDICATE
PRIORITY

S V C Service	FFFFF Routine	SSSSS Priority	XX	PRIORITE NATIONS
------------------	------------------	-------------------	----	---------------------

Priorité Nations traffic
is strictly limited.

N R

OUTGOING CODE CABLE

Address(es)

TO: ROLZ-BENNETT, Elisabethville

FROM: GARDINER, Leopoldville

(TEXT & SIGNATURE)

insert prefix & / or number as required

USE DOUBLE SPACING.

DATE: 16 MAY 1962

NUMBER: EV- 635

ALL ARRANGEMENTS COMPLETED FOR THE ARRIVAL OF
PRESIDENT TSHOMBE. AYE DC-6 WILL ARRIVE IN ELISABETHVILLE
THURSDAY EVENING TO TAKE OFF FRIDAY 18 MAY WITH PRESIDENT
AND PARTY FOR LEO. PLEASE CONFIRM AND EXPLAIN THAT DC-6
SPECIALLY RESERVED BECAUSE OF THE PRESIDENT'S HEALTH.
LOOK FORWARD TO ARRIVAL OF PARTY.

RKG/ln

T. O. R.

T. O. D.

BY :

Drafted by :

Authorized : R.K. Gardiner

Date : 16 May 1962
1215 Hrs LT

SECRET
PRIORITY
CANADIAN CIPHER

G-578
GVT-372/62

T. Shombe

S 141420Z
FM ONUC ELI
TO ONUC LEO
BT

AC

Paraphrase NOT required.
No unclassified reply or
reference

S E C R E T ELLEO 684 GARDINER FROM ROLZ BENNETT.

FOLLOWING 3 LETTERS RECEIVED FROM TSHOMBE TODAY.

1. QUOTE MONSIEUR LE REPRESENTANT, CONFORMEMENT A LA LETTRE QUE J'ADRESSE CE JOUR A MONSIEUR GARDINER, CHARGE DE L'MISSION DES NATIONS UNIES AU CONGO ET EN ACCOREE AVEC LES CONSEILS DE MES MEDICINS A LA SUITE DU NOUVEL EXAMEN MEDICAL QUE J'AI DU SUBIR CE JOUR, JE TIENS A VOUS FAIRE SAVOIR QUE JE COMPTE REJOINDRE LEOPOLDVILLE LE VENDREDI 18 MAI 1962. DE VOUS PRIE DE PRENDRE TOUTES LES DISPOSITIONS NECESSAIRES POUR QU'UN AVION DE L'ORGANISATION DES NATIONS UNIES SOIT MIS A MA DISPOSITION A CETTE DATE. SALUTATIONS. LE PRESIDENT DU KATANGA MOISE TSHOMBE UNQUOTE

2. QUOTE MONSIEUR LE CHARGE DE MISSION, SUBSIDIAIREMENT A MA LETTRE NO SR/510/MV DU 11 MAI 1962 , JE TIENS A VOUS FAIRE XX SAVOIR QU'UN NOUVEL EXAMEN MEDICAL QUE J'AI DU SUBIR CE JOUR A REVELE QUE LE DANGER D'INFECTION D'ETAIT PAS COMPLETEMENT ENRAYE ET QUE LA POSSIBILITE UNE RECHUTE, PLUS GRAVE QUE LA MALADIE QUE J'AI RESSENTI J'ETAIONBNCORE A CRAINDRE. JE CONTINUE A DEVOIR SUIVRE UN TRAITEMENT TRES REIGOREUX QUI ME PREMETTRA DE REJOINDRE LEOPOLDVILLE OU JE SERAI TRES HEUREUX DE VOUS RETROUVER. SALUTATIONS LE PRESIDENT DU KATANGA, MOISE TSHOMBE UNQUOTE.

...../2

SECRET

SECRET

PAGE TWO SECRET ELLEO 684

3. QUOTE MONSIEUR LE PREMIER MINISTRE, JE TIENS A VOUS FAIRE SAVOIR QUE MON ETAT DEMSANTE S'AMELIORE ET QUE JE COMPTE RETOURNER A LEOPOLDVILLE AFIN DE REPRENDRE LES NEGOCIATIONS. JE VIENS DE SUBIR UN NOUVEL EXAMEN COMPLET. SUIVANT LES PRESCRIPTIONS MEDICALES, JE NE POURRAI QUITTER ELISABETHVILLE AVANT VENDREDI 18 MAI 1962. JE PASSERAI DONC MA CONVALESCENCE A LEOPOLDVILLE. JE VOUS PRIE DE RECEVOIR, MONSIEUR LE PREMIER MINISTRE, L'ASSURANCE DE MA TRES HAUTE CONSIDERATION. LE PRESIDENT DU KATANGA, MOISE TSHOMBE. UNQUOTE PLEASE TRANSMIT TEXT OF LAST LETTER TO ADOULA
BT

22/14/BD/141905Z MAY 62

SECRET

ETAT DU KATANGA

Cabinet du Président

SR/527/MV.

Elisabethville, le 14 mai 1962.
B. P. 748

Ref 18/5

Monsieur R. GARDINER,
Chargé de la Mission des Nations Unies
au Congo,
LEOPOLDVILLE.

Monsieur le Chargé de Mission,

Subsidiairement à ma lettre N° SR/510/MV du 11 mai 1962, je tiens à vous faire savoir qu'un nouvel examen médical que j'ai dû subir ce jour a révélé que le danger d'infection n'était pas complètement enrayé et que la possibilité d'une rechute, plus grave que la maladie que j'ai ressentie était encore à craindre.

Je continue à devoir suivre un traitement très rigoureux qui me permettra de rejoindre Léopoldville vendredi 18 mai 1962.

Je passerai donc ma convalescence à Léopoldville où je serai très heureux de vous retrouver.

Je vous prie de recevoir, Monsieur le Chargé de Mission, l'assurance de ma plus haute considération.

Le Président du Katanga,



INDICATE
PRIORITY

SVC Service	FFFFF Routine	SSSSS Priority	PRIORITE NATIONS
----------------	------------------	-------------------	---------------------

Priority Nations traffic
is strictly limited.

TOP SECRET CODE

NR

Address(es)

ONUC ELISABETHVILLE

(TEXT & SIGNATURE)

insert prefix & / or number as required

USE DOUBLE SPACING.

FC 1156 FOR GENERAL PREMCHAND (KATANGA AREA COMMAND) FROM FORCE COMMANDER.
ALPHA. TSHOMBE EXPECTED TO ARRIVE LEOPOLDVILLE THIS WEEK. UN WILL BE RES-
PONSIBLE FOR HIS SECURITY. ON THE LAST OCCASION OF TSHOMBE'S DEPARTURE FROM
LEO THE SITUATION WAS VERY CRITICAL. POLITICAL IMPLICATIONS FORBID MOVEMENT
OF ADDITIONAL TROOPS INTO LEO, BUT ARRANGEMENTS MUST BE MADE FOR QUICK
REINFORCEMENT HERE SHOULD SITUATION DEMAND.
BRAVO. PREPARE TO PUT ONE INFANTRY BATTALION AT FOUR HOURS NOTICE FOR MOVE
TO LEO WHEN ORDERED. NO MOVE BEFORE 161300Z. BATTALION WILL MOVE WITH
FIRST LINE AMMUNITION BUT WITHOUT HEAVY BAGGAGE. ONLY TRANSPORT TO MOVE
WILL BE SIX JEEPS FITTED WITH 106 RCL's.
CHARLIE. INFORM ME IMMEDIATELY STRENGTH AND WEIGHT OF BAGGAGE TO BE MOVED.
ALLOW TWO HUNDRED AND FIFTY POUNDS PER MAN INCLUDING KIT BAG AND WEAPON.
DELTA. DURATION OF OPERATION ESTIMATED NOT LESS THAN ONE MONTH.
ECHO. ADVANCE PARTY NOT MORE THAN FIFTEEN ALL RANKS FOR RECCE AND PLANNING
TO REACH LEO BY 16 MAY.
FOXTROT. IF BATTALION NOT ORDERED TO LEO BEFORE ARRIVAL OF 37TH IRISH
BATTALION, THAT UNIT WILL REMAIN AT LEO UNTIL TSHOMBE RETURNS TO EVILLE.

cc: Mr. Gardiner

Brig Sartaj Singh

Lt-Col

Drafted by : J.I. Cooney

Authorized : MA to Force Comdr.

Date : 14.5.62

T.O.R.

BY:

T.O.D.

UNITED NATIONS — NATIONS UNIES

INDICATE
PRIORITYSVC
ServiceFFFFF
RoutineSSSSS
Priority

X

PRIORITE
NATIONSTshombe
Priorité Nations traffic
is strictly limited. Xry
Encl. out

NR

OUTGOING CODE

Address(es)

To : ROLZ-BENNETT, EVILLE

From : GARDINER, LEO

(TEXT & SIGNATURE)

insert prefix & / or number as required

USE DOUBLE SPACING.

Date : 14 MAY 62

No : EV-622

FROM ME

PLEASE TRANSMIT FOLLOWING LETTER/TO TSHOMBE : QUOTE

KAT/100/62, LEOPOLVILLE, LE 14 MAY 1962

MONSIEUR LE PRESIDENT, DEPUIS MON RETOUR D'ELISABETHVILLE, J'AI CONSACRE PRESQUE TOUTE MON ATTENTION A TROUVER LES MOYENS DE RESOUDRE LE PROBLEME DU CONGO ET DU KATANGA. VOUS AUREZ REMARQUE, A LA LECTURE DU PROJET DE COMMUNIQUE COMMUN, QUE LA MANIERE D'ABORDER LA QUESTION A ETE QUELQUE PEU MODIFIEE. JE L'AI FAIT POUR RENDRE POSSIBLE UNE SOLUTION QUI NE CAUSERAIT, CHEZ L'UNE OU L'AUTRE PARTIE, NI HUMILIATION NI SENTIMENT DE DEFAITE. JE SUIS SINCEREMENT CONVAINCU QUE CETTE POSSIBILITE EST LA MEILLEURE ET PEUT-ETRE LA DERNIERE QUE LE CONGO AURA JAMAIS DE RESOUDRE CE PROBLEME PAR DES MOYENS PACIFIQUES. PAR CONSEQUENT, JE VOUS PRIE INSTAMMENT, POUR LE BIEN DES AFRICAINS QUE NOUS NOUS EFFORCONS TOUS DE SERVIR AU MIEUX DE NOS APTITUDES, DE VENIR PLEINEMENT DETERMINE ET AVEC LA CONNAISSANCE ET L'APPROBATION DE VOS COLLEGUES DE CABINET POUR RESOUDRE CE PROBLEME UNE FOIS POUR TOUTES, COMME VOUS L'AVEZ DIT A MAINES REPRISES. PARA L'ANNONCE SELON LAQUELLE LA DECISION QUE VOUS PRENDREZ ICI DEVRA ETRE RATIFIEE PAR L'ASSEMBLEE KATANGAISE M'A QUELQUE PEU INQUIETE. JE SUIS PERSUADE QUE LES CONDITIONS DE L'ACCORD, TELLES QUE JE LES ENVISAGE EN CE MOMENT, SERONT SI REALISTES QUE LEUR RATIFICATION SE REQUIRA A UNE SIMPLE FORMALITE. PARA JE COMPTE SUR VOTRE ARRIVEE LE 16 ET SUR UNE SEMAINE OU DIX JOURS DE TRAVAUX CONSTRUCTIFS QUI NOUS PERMETTRONT DE PROCLAMER AU MONDE QUE LES TRIBULATIONS DU CONGO ONT PRIS FIN. PARA VEUILLEZ . UNQUOTE.

T.O.R.

BY:

Drafted by :

T.O.D.

Authorized :

R.K. GARDINER

Date :

Le 14 mai 1962

Monsieur le Président,

Depuis mon retour d'Elisabethville, j'ai consacré presque toute mon attention à trouver les moyens de résoudre le problème du Congo et du Katanga. Vous aurez remarqué, à la lecture du projet de communiqué commun, que la manière d'aborder la question a été quelque peu modifiée. Je l'ai fait pour rendre possible causerait, une solution qui ne ~~provoquerait~~, chez l'une ou l'autre partie, ni humiliation ni sentiment de défaite. Je suis sincèrement convaincu que cette possibilité est la ~~meilleure~~ meilleure et peut-être la dernière que le Congo aura jamais de résoudre ce problème par des moyens pacifiques. Par conséquent, je vous prie instamment, au nom de notre amitié et pour le bien des Africains que nous nous efforçons tous de servir au mieux de nos aptitudes, de venir pleinement déterminé et avec la connaissance et l'approbation sans réserve de vos collègues de Cabinet pour résoudre ce problème une fois pour toutes, comme vous me l'avez dit à maintes reprises. selon laquelle

L'annonce ~~que~~ la décision que vous prendrez ici devra être ratifiée par l'Assemblée ~~katangaise~~ m'a quelque peu inquiété. Je suis persuadé que les conditions de l'accord, telles que je les envisage en ce moment, seront si réalistes que leur ratification se réduira à une simple formalité.

Je compte sur votre arrivée le 16 et sur une semaine ou dix jours de travaux constructifs qui nous permettront de proclamer au monde que ~~le martyre~~ le martyre du Congo a pris fin.

Veuillez agréer, Monsieur le Président, les assurances de ma haute considération.

Monsieur Moïse Tshombe
Président de la Pro~~vince~~gence du Katanga
Elisabethville

UNITED NATIONS — NATIONS UNIES

INDICATE
PRIORITY

SVC Service	FFFF Routine	SSSS Priority	PRIORITE NATIONS
----------------	-----------------	------------------	---------------------

Priorité Nations traffic
is strictly limited.

OUTGOING CODE CABLE

NR

Address(es)

TO : ROLZ-BENNETT, Elisabethville
FROM : GARDINER, Léopoldville

(TEXT & SIGNATURE)

insert prefix & / or number as required

USE DOUBLE SPACING.

DATE : 13 May 1962

No : EV- 620

FOR YOUR INFORMATION THE FOLLOWING FROM SECRETARY GENERAL CONCERNING GUARANTEES TO TSHOMBE : QUOTE . PARA 1. ON FURTHER REFLECTION I AM EVEN MORE CONVINCED THAT THE UN CANNOT REPEAT NOT GET ITSELF INTO A POSITION WHERE IT CAN BE HELD RESPONSIBLE FOR THE FAILURE OF TSHOMBE TO RETURN TO LEO TO RESUME THE TALKS. SHOULD WE BE MANEUVERED INTO THIS POSITION, WE COULD NEVER DEFEND IT FOR IT WOULD NOT BE POSSIBLE FOR US TO STATE PUBLICLY THAT WE COULD NOT RE-AFFIRM OUR GUARANTEE OF TSHOMBE'S SECURITY FOR THE REASON THAT WE COULD NOT TRUST ADOULA'S ABILITY TO CONTROL HIS OWN SUPPORTERS AND ARMY SUFFICIENTLY TO KEEP HIS OWN WORD. IT SEEMS TO ME THAT THE RISKS OF NOT RE-AFFIRMING OUR SECURITY GUARANTEES TO TSHOMBE AND THEREBY GIVING HIM AN EXCUSE FOR NOT RETURNING TO LEO OUTWEIGH BY FAR THE RISKS THAT MIGHT BE ENCOUNTERED BY US IN FULFILLING THE GUARANTEE. PARA 2. IT FOLLOWS, THEREFORE, AS I INDICATED TO YOU YESTERDAY, THAT YOU SHOULD OBTAIN FROM ADOULA A FIRM RE-AFFIRMATION OF THE GUARANTEES WHICH HE PREVIOUSLY GAVE TO TSHOMBE AND TO US, WITH IT BEING MADE PRECISE THAT THESE GUARANTEES APPLY WHETHER OR NOT THE TALKS TERMINATE SUCCESSFULLY. YOU SHOULD MAKE IT CLEAR TO ADOULA AND TO ANY OF HIS ASSOCIATES THAT YOU MAY FEEL IT ADVISABLE TO INFORM THAT ONUC, AS BEFORE, WILL FULFILL ITS COMMITMENT WITH ALL DETERMINATION, INCLUDING THE USE OF FORCE IF NECESSARY. PARA 3. IF AND WHEN TSHOMBE RETURNS TO LEO, AND WHEN HE IS READY TO

****/****

T.O.R.

BY :

Drafted by :

T.O.D.

Authorized :

Date :

UNITED NATIONS — NATIONS UNIES

INDICATE
PRIORITY

SVC Service	FFFFF Routine	SSSSS Priority	PRIORITE NATIONS
----------------	------------------	-------------------	---------------------

Priorité Nations traffic
is strictly limited.

NR

- 2 -

Address(es)

(TEXT & SIGNATURE)

insert prefix & / or number as required

USE DOUBLE SPACING.

TO LEAVE AGAIN, ONUC SHOULD PROVIDE AN ESCORT FOR TSHOMBE AND A PROTECTIVE UNIT AT THE AIRFIELD OF SUCH STRENGTH AS IN ITSELF TO DETER ANY ADVENTURE OF THE KIND PREVIOUSLY EXPERIENCED. I SUGGEST THAT YOU ASK THE COMMANDER NOW TO PREPARE A NEW PLAN FOR THE PROTECTION OF TSHOMBE AT THE TIME OF HIS ARRIVAL AND DEPARTURE WHICH WOULD PROVIDE MAXIMUM ASSURANCE AGAINST INCIDENTS. UNQUOTE .

RG/SL

T.O.R.

BY :

T.O.D.

Drafted by : Mr. Gardiner

Authorized : Mr. Gardiner

Date :

13 May 1962

C. 81471

Tshombe

11 May 1962

TO: Dr. Ralph J. Bunche, Under Secretary,
United Nations Headquarters

FROM: R. K. A. Gardiner, Officer-in-Charge,
ONUC, Leopoldville

SUBJECT: Letter addressed by Mr. Tshombe
to the Secretary-General

Further to my memorandum of todate,

.....

I am sending you the original of letter SR/441/MV,
dated 9 May 1962, addressed to the Secretary-General
by Mr. Tshombe, as well as the publications mentioned
therein.

RKG/ln

ETAT DU KATANGA

Cabinet du Président

SR/441/MV.

Elisabethville, le 9 mai 1962.
B.P. 748

Monsieur le Secrétaire Général de
L'ORGANISATION DES NATIONS UNIES
NEW-YORK.

Monsieur le Secrétaire Général,

Subsidiairement à ma lettre N° 477/SR/VDK, j'ai l'honneur de vous
envoyer sous ce pli un exemplaire du moniteur katangais depuis le 11 juillet
1960.

Je profite de la présente pour vous assurer, Monsieur le Secré-
taire Général, de ma plus haute considération.

Le Président du Katanga,

Moïse TSHOMBE.

The following documents were sent to New York on 11 May 1962:

1. Letter No. SR/441/MV dated 9 May 1962 from President Tshombe to Monsieur le Secrétaire Général de L'Organisation des Nations Unies.

Enclosures to abovementioned letter:

MONITEUR KATANGAIS:

1ère PARTIE 3e Année - No. 1 - 15 January 1962
" " No. 2 - 15 Février 1962
" " No. 3 - 15 March 1962
" 2e " No. 4 - 15 Février 1961
" 2e " No. 3 - 1er Février 1961
" 2e " No. 1 - 1er Janvier 1961

Annexes au Moniteur Katangais No. 1 du 1er Janvier 1961
Annexes au Moniteur Katangais No. 2 du 15 janvier 1961
Annexes au Moniteur Katangais No. 3 du 1er février 1961
Annexes au Moniteur Katangais No. 4 du 15 février 1961
Annexes au Moniteur Katangais No. 5 du 1er mars 1961
Annexes au Moniteur Katangais No. 6 du 15 mars 1961
Annexes au Moniteur Katangais No. 7 du 1er avril 1961

~~Ann~~

2me PARTIE 2e Année No. 8 - 15 Avril 1961
" 2e Année No. 9 (Spécial) - 25 Avril 1961
" 2e Année No. 15 - 15 Juillet 1961
" 2e Année No. 10 - 1er Mai 1961
" " No. 11 - 15 Mai 1961
" " No. 12 - 1er Juin 1961
" " No. 13 - 15 Juin 1961
" " No. 14 - 1 Juillet 1961
" " No. 16 - 1er Aout 1961
" " No. 17 - 15 Aout 1961
" " No. 18 - 1er Septembre 1961
" " No. 19 - 1 Novembre 1961

MONITEUR KATANGAIS - Première Partie - 1960 - Table Alphabétique Des Matières
" - Table Chronologique des Arrêtés, Décrets, Ordonnances et
Lois contenus dans le "Moniteur Katangais" de l'année 1960
" - 1re Année No. 1 - 8 Août 1960 (Constitution de l'ETAT du
Katanga)
" - 1re Année No. 4 - 15 Septembre 1960
" - " No. 6 - 15 Octobre 1960
" - " No. 7 - 1 Novembre 1960
" - " No. 9 - 1 Décembre 1960
" - " No. 11 - 15 Décembre 1960

Annexes au Moniteur Katangais No. 11 du 15 décembre 1960 (Edition spéciale du
31 Décembre 1960)
" No. 11 du 15 décembre 1960 (Table des Matières)
" No. 9 du 1er décembre 1960 "
" No. 8 du 15 décembre 1960 "
" No. 7 du 1er novembre 1960 "
" No. 5 du 1 Octobre 1960 "
" No. 3 du 1 septembre 1960

Annexes au Moniteur Katangais No. 4 du 15 Septembre 1960 (Table de Matières)

MONITEUR KATANGAIS - 2e Année	No. 1	- 1er Janvier 1961
"	No. 3	- 1er Février 1961
"	No. 4	- 15 Février 1961
"	No. 8	- 15 Avril 1961
"	No. 9	(Spécial) 25 Avril 1961
"	No. 10	- 1er PARTIE - 1er Mai 1961
"	No. 11	- " - 15 Mai 1961
"	No. 12	- " - 1er Juin 1961
"	No. 13	- 1er " - 15 Juin 1961
"	No. 14	- " - 1er Juillet 1961
"	No. 15	- " - 15 Juillet 1961
"	No. 16	- " - 1er Août 1961
"	No. 17	- " - 15 Août 1961
"	No. 18	- " - 1er Septembre 1961
"	No. 19	- " - 1er Novembre 1961
"	No. 20	- " - 1 Décembre 1961
"	No. 21	- " - 15 Décembre 1961
"	No. 20	- 2me PARTIE - 15 Novembre 1961
"	No. 21	- 2me PARTIE - 15 Décembre 1961
3e	No. 2	- 2me PARTIE - 15 Février 1962

ORGANISATION DES NATIONS UNIES
AU CONGO



UNITED NATIONS ORGANIZATION
IN THE CONGO

BOITE POSTALE 307 B
ELISABETHVILLE
CABLE: ONUC, ELISABETHVILLE

ML-83

To Mr. Robert K. Gardiner, Officer-in-Charge, ONUC, Léopoldville
From José Kolz-Bennett, Chief UN Representative, Elisabethville *Kolz-Bennett*
Subject Letter addressed by Mr. Tshombé to the Secretary General
9 May, 1962

..... Further to my memorandum ML-82 of 8 May, I am sending
..... you the original of letter SR/441/MV, dated 9 May, 1962, addressed
..... to the Secretary General by Mr. Tshombé, as well as the publications
mentioned therein.

ETAT DU KATANGA

Cabinet du Président

SR/510/MV.

Tshombe
Elisabethville, le II mai 1962.

B. P. 748

Rel 14/5'

A Monsieur R. GARDINER

Chef de la Mission des Nations Unies
au Congo,

LEOPOLDVILLE.

Monsieur le Chargé de Mission,

J'ai le regret de n'avoir pu rejoindre Léopoldville plus tôt.

En effet, après avoir dû garder le lit pendant une semaine, une complication vient d'être découverte par rayon X à la suite d'un examen complet que j'ai subi hier 10 mai 1962.

Je me vois obligé de suivre un traitement complet et très sérieux durant huit jours pour éviter une nouvelle aggravation de mon état de santé. Cependant, comme je l'ai déclaré ce matin à Monsieur Rolz Bennett, depuis hier, il semble que le nouveau traitement qui m'est appliqué commence à faire sentir ses effets.

Sauf brusque aggravation de mon état de santé et suivant les prévisions de mes médecins traitants, je compte rejoindre Léopoldville mercredi 16 mai 1962.

Ce sera un réel plaisir pour moi de vous y retrouver.

Je vous confirme ce que j'ai eu l'occasion de vous dire : Notre détermination de résoudre une fois pour toutes la crise que connaît l'ex-Congo belge.

Je vous prie de recevoir, Monsieur le Chargé de Mission, les assurances de ma très haute considération.

Le Président du Katanga,

Moïse TSHOMBE.



Tshombe

11 May 1962

TO: Dr. Ralph J. Bunche, Under Secretary
United Nations Headquarters, New York

FROM: R. K. A. Gardiner, Officer-in-Charge

SUBJECT: Letter from President Tshombe to the
Secretary-General and attached documents

.....

I am sending you herewith the originals of the letter dated 7 May 1962, addressed by Mr. Tshombe to the Secretary-General and of the "Project de Conclusion de Entretiens de Leopoldville", (reference my cable G-566) as well as the documents listed in the abovementioned letter.

RKG/ln

ETAT DU KATANGA

Cabinet du Président

Elisabethville, le 7 mai 1962

S. P. 748

437/SR/VDK.

A Monsieur le Secrétaire Général A. I.
des Nations-Unies

NEW YORK.

Monsieur le Secrétaire Général,

J'ai l'honneur de vous transmettre ci-joint le texte d'un projet d'accord à conclure entre M. le Premier Ministre Adoula au nom du Gouvernement Central et moi-même au nom du Gouvernement Katangais. La signature de cette convention pourrait clôturer les conversations qui vont reprendre à Léopoldville dans quelques jours.

A la lecture de ce texte, vous pourrez constater qu'il rencontre adéquatement les vœux exprimés par M. Adoula dans sa lettre du 16 août 1961 lorsqu'il écrit : "Relativement au fond de votre proposition, je partage votre souci d'assurer aux provinces la plus large autonomie de gestion possible. Mon Gouvernement est disposé à présenter au Parlement un projet de constitution qui tienne compte des divers "particularismes régionaux" et qui permette à chaque province de manifester sa personnalité en administrant ses propres affaires".

Le projet que j'ai l'honneur de vous soumettre répond, à mon sens, à ces exigences et je serais heureux de connaître l'opinion de l'Organisation des Nations-Unies à ce sujet.

Je tiens à attirer votre attention sur le fait qu'à aucun moment nous n'avons voulu nous détacher de façon irrémédiable de nos frères du Congo. L'article 1, alinéa 3, de notre Constitution stipule clairement : "L'Etat du Katanga adhère au principe de l'association avec d'autres contrées de l'ancien Congo Belge pourvu qu'elles soient elles-mêmes organisées politiquement dans le respect de l'ordre et du droit. Il ouvrira les négociations pour constituer avec elles une confédération fondée sur l'égalité des partenaires".

Cette disposition de notre constitution n'est pas restée lettre morte et, à de nombreuses reprises, mon gouvernement et moi-même avons déployé tous les efforts possibles pour arriver à un accord avec le Congo.

.../...

Dès après les mutineries de juillet 1960, nous apportons l'assistance du Katanga aux leaders de Léopoldville et notamment MM. Iléo et Adoula et, le ministre Kimba, dès août 1960 se rendit à Brazzaville pour y rencontrer les leaders du Congo.

En décembre 1960, je présidais une conférence à Brazzaville à laquelle assistaient du côté katangais le Ministre Kimba et du côté congolais MM. Kasa-Vubu, Iléo, Bomboko, Adoula et Kalondji. Chacun reconnut que l'application pure et simple de la loi fondamentale conduirait à un échec et qu'il fallait revoir les structures du Congo. A cette occasion le Président Kasa-Vubu et tous les délégués remercièrent le Katanga de tout ce qu'il avait fait.

Une nouvelle initiative du Katanga permit la signature d'un accord militaire créant l'axe Léopoldville, Bakwanga, Elisabethville. Le protocole portant la signature de MM. Iléo, Adoula, Kalondji et Ngalula outre la mienné.

Mais également en l'initiative de la conférence d'entente nationale à Tananarive, dont je me permets de joindre les résolutions à la présente. Tous les leaders de l'ex Congo-Belge sauf M. Gizenga y étaient présents.

Après un accord sur les principes, la conférence de Coquilathville avait dû permettre l'application des résolutions prises à Tananarive. Mon arrestation à Coquilathville ainsi que celle de M. le Ministre Kimba et de sa suite est un fait regrettable qui est à la base du retard apporté à trouver une solution au problème congolais. Nous n'avons toutefois jamais cessé nos tentatives pour arriver à une réconciliation.

Outre l'énonciation des principes d'un accord définitif ce texte comprend des dispositions transitoires qui doivent permettre d'orienter lentement dans le calme les différentes parties de l'ex Congo Belge vers l'ordre et la discipline qu'exige l'instauration d'un véritable Etat.

Cette période transitoire pourra être mise à profit par les autres régions du Congo pour se réorganiser et établir les institutions plus ou moins comparables à celles que nous avons mises sur pied au Katanga.

En effet, durant cette période troublée nous avons légiféré en de nombreux domaines et notamment en matière sociale. Nous avons promulgué les lois en matière de louage de service et instauré tout un système de sécurité sociale dont nous nous flattons qu'il soit un des plus beaux instauré en Afrique Noire. Il serait regrettable qu'une union violente et précipitée avec le reste du Congo ne compromette l'œuvre que nous avons réalisée tant du point de vue social énoncé plus haut que du point de vue économique.

.../...

Vous verrez à la lecture des documents que je joins que nous avons gardé notre appareil économique intact. Ceci ne fut pas réalisé dans un but égoïste mais en vue de venir en aide à nos frères de l'ex Congo Belge.

De cette aide, le Congo en a déjà profité :

- A un moment critique le Général Mobutu et son équipe ont reçu des fonds qui leur ont permis de sauver le Congo du naufrage total en rassemblant certains corps d'armée et en restaurant le collège des Commissaires Généraux.
- Nous avons conclu avec le Sud et le Nord Kasai des accords commerciaux qui relèvent de l'aide financière.
- Enfin, chaque fois que nous l'avons pu, nous avons repris les échanges commerciaux avec Léopoldville.

Il nous a été impossible de faire davantage devant l'anarchie et le désordre qui régnaient en dehors du Katanga.

Je suis convaincu que si les Nations-Unies poursuivent leurs efforts de redressement tels qu'elles le font actuellement et dont tout le peuple katangais leur sait gré, le Congo ne tardera pas à retrouver son équilibre. Mon Gouvernement et moi-même souhaitons que les bons rapports qui existent avec l'O.N.U. se développent encore et à cet effet nous désirons exprimer avec force la volonté que nous avons de travailler en commun si c'est pour le bien du pays avec l'Organisation au service de laquelle vous apportez le meilleur de vous-même ainsi qu'avec ses institutions spécialisées.

Grâce à votre collaboration et à la bonne volonté de notre peuple qu'exaltent les grandes tâches, nous entrerons, dans cette partie de l'Afrique Centrale, dans une nouvelle phase constructive cette fois. Ce sera pour le bien et la paix du Congo, de l'Afrique et du monde tout entier.

Veuillez agréer, Monsieur le Secrétaire Général, l'assurance de ma très haute considération.

LE PRESIDENT DU KATANGA.

M. TSHOMBE.

P.J. Projet de conclusion des entretiens de Léopoldville.

Constitution de l'Etat du Katanga

Documents remis par le Chef de l'Etat du Katanga à la Conférence de Brazzav.

Memorandum distribué à New York par M. le Ministre Kimba à l'Assemblée Générale des Nations-Unies d'octobre 1960.

Accords Léopoldville - Bakwanga - Elisabethville (4)

Résolutions n° 1 de la Conférence de Tananarive relative à la Forme et Structures politiques.

Projet de Constitution présenté à Coquilathville et commentaires.

Rapport économique.

PROJET DE CONCLUSION DES ENTRETIENS DE LEOPOLDVILLE.

Le Gouvernement Central de la République du Congo, représenté par le Premier Ministre, M. Cyrille ADOULA,

d'une part

et le Président, M. Moïse TSHOMBE, du Gouvernement du Katanga

d'autre part,

décident à régler d'une manière définitive leurs différends dans un esprit d'entente et de réconciliation nationale,

reconnaissent solennellement, irrévocablement et sans aucune arrière-pensée, réticence et condition, ce qui suit :

ARTICLE I.

Les parties reconnaissent que la solution du problème congolais doit être élaborée en deux étapes : la première appelée période transitoire concerne la période allant de la signature du présent accord jusqu'à l'adoption et la mise en application de la nouvelle constitution; la seconde, appelée période définitive, concerne la période d'application de la nouvelle constitution.

ARTICLE II.

A cet effet, le Gouvernement Central s'engage à déposer devant les chambres législatives, dans un délai de ... mois, un projet de constitution fédérale. Les frontières de la Fédération resteront celle du Congo au 30 juin 1960.

La nature fédérale de cette constitution sera assurée notamment par :

A. Les compétences relevant du pouvoir fédéral :

a) la représentation diplomatique et les traités, chaque Etat pouvant assumer sa représentation à caractère économique à l'étranger;

b) l'armée nationale relève de l'autorité fédérale et placée sous le Commandement du Président de la Fédération. Toutefois, le Président de chaque Etat est de droit l'autorité supérieure du contingent de l'armée stationnée sur territoire;

c) la sûreté extérieure de la Fédération

d) la législation sur la nationalité

e) la coordination économique

f) la coordination de la politique sociale des Etats

g) les postes et télécommunications

h) la législation sur l'immigration et l'émigration en accord avec les Etats membres.

- i) le droit électoral en ce qui concerne les élections fédérales
- j) la monnaie et la politique de change
- k) la police fédérale
- l) les services publics du pouvoir fédéral ainsi que le statut de ses agents
- m) la législation sur l'art de guérir
- n) le système des poids et mesures
- o) les finances publiques de la fédération sous réserve de ce qui est dit ci-dessous :
- p) l'autorité fédérale peut fixer les impôts fédéraux qui ne pourront excéder X% des droits de sorties, droits d'entrée, des redevances et des droits de location concernant l'exploitation du sous-sol ainsi que des concessions agricoles, forestières et minières.

B/ Relèvent exclusivement de l'autorité fédérale et des Etats :

- a) les travaux publics d'intérêt nationale
- b) l'enseignement supérieur et universitaire
- c) l'organisation judiciaire et la procédure
- d) l'information
- e) la législation de base sur l'énergie et les mines
- f) les voies aériennes, maritimes et autres voies de communication d'intérêt national, la législation sur la police routière;
- g) les services de la météorologie, de la géodésie, de la cartographie et de l'hydrographie;
- h) les voies de communication et les sources d'énergie d'intérêt national.

Ces matières pourront faire l'objet de législation de la part de l'autorité fédérale que de l'accord de l'Etat intéressé.

C/ Relèvent de l'autorité de chaque Etat :

- a) la police et la gendarmerie pour le maintien de l'ordre dans les villes et les milieux ruraux des Etats
- b) le droit électoral de chaque Etat
- c) la sûreté intérieure des Etats en accord avec le pouvoir fédéral

- d) la monnaie et la politique de change
- e) l'enseignement
- f) la nomination des magistrats et la fixation des règles complémentaires au statut déterminé par l'autorité fédérale.
- g) la radiodiffusion
- h) l'octroi des concessions agricoles, forestières et minières
- i) les taxes, redevances, droits et impôts quelconques sont fixés et levés par chaque Etat qui le verse à l'autorité fédérale.

ARTICLE III.-

Le projet de la nouvelle constitution sera élaborée par la commission dont fait état l'article II.

Des efforts seront déployés pour donner un élan nouveau aux travaux de la commission constitutionnelle et les orienter vers l'adoption d'un régime fédéral très souple assurant aux Etats membres une autonomie interne réelle.

ARTICLE IV.-

Le projet de la nouvelle constitution sera présenté par le Gouvernement Central aux Assemblées législatives qui siégeront toutes chambres réunies. Elle devra être approuvée par la moitié des votants représentant la moitié des élus.

Une fois la constitution approuvée, elle sera soumise au peuple congolais par voie de référendum. La nouvelle constitution devra être approuvée par chacun des Etats selon les principes énoncés par le Président KASAVUBU le 30 janvier 1960 à Liège : "Une de ses principales tâches serait l'élaboration d'une constitution fédérale sur la base de laquelle seraient élaborées les constitutions de chacun des Etats fédérés. Cette constitution serait soumise à l'approbation des peuples congolais et ensuite acceptée ou rejetée par un référendum. Alors seulement en s'appuyant sur cette constitution, garantie démocratique des peuples, nous organiserons nos élections et formerons ensuite notre gouvernement dûment élu."

Les Etats aurent été déterminés par la nouvelle constitution elle-même et aucun de ceux-ci ne pourra dépasser les limites des provinces de l'ex-Congo Belge.

A défaut d'être approuvée par voie de référendum, la nouvelle constitution sera soumise à nouveau à la commission prévue à l'article 6 (3)

ARTICLE V.-

Afin de rétablir l'entente et la coopération pendant la période transitoire entre le Gouvernement central de Léopoldville et le Gouvernement du Katanga, les rapports entre les deux parties, seront ceux mentionnés dans les articles ci-après, à moins que de nouveaux accords sur des matières particulières n'interviennent.

ARTICLE VI.-

1. Afin de favoriser la relance économique au Congo, tout sera mis en oeuvre pour rétablir dans le plus bref délai la circulation des produits entre le Katanga et le Congo.
2. Les députés et sénateurs élus au Katanga continueront à siéger à Léopoldville et participeront aux travaux des Assemblées législatives ainsi que de leurs commissions.
3. Les structures administratives de l'Etat katangais, tels qu'elles existent à ce jour sont maintenus ainsi que le personnel en place.
4. a) La gendarmerie katangaise est maintenue dans son organisation et demeure sous le contrôle des autorités katangaises. Seulement après la ratification de la nouvelle constitution fédérale, le Commandant en Chef et les officiers supérieurs prêteront serment au Président de la Fédération; cependant des officiers de l'O.N.U. seront délégués au Quartier Général de l'A.N.C. à Léopoldville et de la Gendarmerie Katangaise à Elisabethville. Ces officiers auront comme mission d'harmoniser les rapports entre les deux armées.
b) Le principe d'une monnaie unique pour l'ensemble de la Fédération est reconnu. Cependant, pendant la période transitoire, la monnaie katangaise continuera d'être utilisée.
Après l'émission d'une nouvelle monnaie de la Fédération, la monnaie katangaise sera retirée de la circulation, selon un taux d'échange fixé en accord avec le Gouvernement Fédéral.
c) Le passeport katangais vaut celui de la République du Congo durant toute la période de transition.

ARTICLE VII.-

Dans l'intérêt des populations congolaises, la liberté totale du trafic routier, fluvial, ferroviaire et aérien est rétablie, non seulement entre les différentes parties du Congo mais également avec l'extérieur. Chacune des parties contractantes organisera ce trafic. Il est bien entendu que le trafic, même aérien est entièrement libre sur toute l'étendue du Katanga.

ARTICLE VIII.-

Il est constitué un comité tripartite qui comprendra des représentants civils du gouvernement central, de l'O.N.U. et du gouvernement du Katanga. Le comité aura le droit de circuler à travers tout le Katanga et le Congo. Il aura notamment pour mission de vérifier l'importation éventuelle d'armes et le retrait des forces de l'A.N.C. de quelques localités du Katanga où elles se trouvent.

ARTICLE IX.-

Les techniciens nécessaires au bon fonctionnement des services administratifs du Katanga seront recrutés librement par les autorités du Katanga. Le Gouvernement du Katanga communiquera au Gouvernement Central les noms des techniciens qu'il recrute.

ARTICLE X.-

Les frontières actuelles du Katanga telles qu'elles étaient fixées au 30 juin 1960 ne seront pas modifiées, à moins que l'Assemblée du Katanga donne son assentiment à une telle modification au moins à la majorité des deux tiers de ses membres présents. L'autorité du gouvernement d'Elisabethville est reconnue sur toute l'étendue du Katanga.

ARTICLE XI.-

Le Katanga souhaite que le contentieux balgo-congolais soit liquidé dans les meilleurs délais; à cet effet, il exige de faire partie de la commission chargée de la liquidation de ce litige.

ARTICLE XII.-

Le présent accord, scellant la réconciliation nationale, sera accompagné d'une amnistie politique générale et en conséquence tous les détenus politiques à quelque parti qu'ils appartiennent seront immédiatement libérés.



BOITE POSTALE 307 B
ELISABETHVILLE
CABLE: ONUC, ELISABETHVILLE

ML-82

To Mr. Robert K. Gardiner, Officer-in-Charge, ONUC, Léopoldville

From José Rolz-Bennett, Chief UN Representative, Elisabethville

Subject Letter from Mr. Tshombé to the Secretary General and attached documents
8 May, 1962

..... Please find enclosed the originals of the letter
dated 7 May, 1962, addressed by Mr. Tshombé to the Secretary
..... General and of the "Projet de Conclusion des Entretiens de — 566
..... Léopoldville", as well as the documents listed in the letter
mentioned above.

Rolz-Bennett

Following letters/ and documents received from President
Tshombe to be forwarded to New York: 11 May 1962

1. Letter No. 437/SR/VDK dated 7 May 1962 from President Tshombe to Monsieur le Secrétaire Général a.i. des Nations Unies, New York.
2. "Project de Conclusion des Entretiens de Léopoldville"
3. Constitution de L'ETAT du Katanga
4. Documents remis par le Chef de l'Etat du Katanga à la Conférence de Brazzaville - Du 15 au 19 décembre 1960
5. Memorandum distribué à New York par M. le Ministre Kimba à l'Assemblée Générale des Nations Unies d'Octobre 1960
6. Accords Léopoldville - Bakwanga - Elisabethville
7. Résolutions no 1 de la Conférence de Tananarive relative à la Forme et Structures politiques
8. Projet de Constitution présenté à Coquilhatville et commentaires
9. Rapport économique

+++++

Following letters and documents received from President
Tshombe to be forwarded to New York: 11 May 1962

1. Letter No. 437/SR/VDK dated 7 May 1962 from President Tshombe to Monsieur le Secrétaire Général a.i. des Nations Unies, New York.
2. "Project de Conclusion des Entretiens de Léopoldville"
3. Constitution de L'ETAT du Katanga
4. Documents remis par le Chef de l'Etat du Katanga à la Conférence de Brazzaville - Du 15 au 19 décembre 1960
5. Memorandum distribué à New York par M. le Ministre Kimba à l'Assemblée Générale des Nations Unies d'Octobre 1960
6. Accords Léopoldville - Bakwanga - Elisabethville
7. Résolutions no 1 de la Conférence de Tananarive relative à la Forme et Structures politiques
8. Projet de Constitution présenté à Coquilhatville et commentaires
9. Rapport économique

+++++

Tshombe
SECRET

PRIORITY

Ref 12/5-

S 111250Z

FM ONUC ELI

TO ONUC LEO

BT

CANADIAN CIPHER

AC

Paraphrase NOT required.
No unclassified reply or
reference

S E C R E T ELLEO 675 GARDINER FROM ROLZ BENNETT

1. SAW KIMBA THIS MORNING WITH CHAND NORONHA AND BACK

TO DISCUSS HIS REQUEST CONCERNING EVACUATION OF WOMEN AND

CHILDREN FROM KIKONDJA AFTER DISCUSSING SEVERAL ASPECTS

OF MATTER, IT WAS DECIDED WE WOULD MAKE AIR RECCE OF

THE ROAD FROM KAMINA TO KIKONDJA TO ESTABLISH WHETHER

EVACUATION COULD BE MADE BY ROAD RECCE WOULD ALSO INCLUDE

STATE OF AIRFIELD AT KIKONDJA AFTER THIS IS DONE WE WILL

MEET AGAIN AND DECIDE ON ACTION TO BE TAKEN 2. ALSO DISCUSS-

ED WITH KIMBA TRANSPORT OF ONUC SUPPLIES BY RAIL TO KAMINA

BASE IT WAS AGREED THAT KATANGESE WOULD PLACE NO OBSTACLES

IN WAY OF THIS AND ONUC WOULD KEEP THEM INFORMED OF ALL

MOVEMENT OF FOODS 3. SINCE MEETING WAS HELD AT RESIDENCE

SECRET

*** PAGE TWO ***

I REQUESTED TO SEE TSHOMBE AND WAS TAKEN UPSTAIRS WHERE WE
HAD CHAT ABOUT HIS HEALTH AND PLANS FOR HIS RETURN TO LEO
STORY NOW IS THAT HIS DOCTOR GAVE HIM WRONG TREATMENT
THINKING HE HAD FLU, BUT AFTER XRAYS YESTERDAY IT IS CLAIMED
HE HAS INFECTIOUS FOCUI ON ONE LUNG NEW TRBATMENT ORDERED
SINCE YESTERDAY HAS GREATLY IMPROVED HIM AND HE FEELS
QUOTE IN ABOUT 4 DAYS UNQUOTE WILL BE READY TO GO TO LEO
AND QUOTE HAVE CONVALESCENCE THERE UNQUOTE
HE WILL SEND US TODAY LETTER FOR TRANSMITTAL TO YOU EXPLAINING
SITUATION PARA LATER HE INVITED CHAND NORONHA AND BACK
TO COME UP AND WE WERE JOINED BY KIMBA AND MUNONGO THIS WAS
FIRST TIME CHAND MET 3 OF THEM

BT

20/11/C/111600Z MAY 62

SECRET

SECRET
PRIORITY

Tshombe

CANADIAN CIPHER

S 101820Z

FM ONUC ELI

TO ONUC LEO

BT

SECRET ELLEO 671

AC

Paraphrase NOT required.
No unclassified reply or
reference

GARDINER FROM ROLZ-BENNETT.

CHECKED AGAIN THIS AFTERNOON ON TSHOMBE'S PLANS
AND IT APPEARS LIKELY NOW HE WILL NOT LEAVE BEFORE SUNDAY.
THEY SAY HE IS FEELING BETTER BUT STILL TIRED AND ANOTHER
MEDICAL EXAMINATION WILL TAKE PLACE TOMORROW

BT

32/10/RH/101945Z MAY 62

SECRET

INDICATE
PRIORITY

S V C Service	FFFFF Routine	SSSSS Priority	<input checked="" type="checkbox"/> PRIORITY NATIONS
------------------	------------------	-------------------	---

Priorité Nations traffic
is strictly limited.

N R

OUTGOING CLEAR TABLE

Address(es)

ONUC ELISABETHVILLE

(TEXT & SIGNATURE)

insert prefix & / or number as required

USE DOUBLE SPACING.

EV- 603 . ROLZ-BENNETT FROM GARDINER . PLEASE TRANSMIT FOLLOWING CABLE TO
TSHOMBE : QUOTE . A MON RETOUR A LEOPOLDVILLE JE TIENS A VOUS REMERCIER DE
L'ACCUEIL QUE VOUS AVEZ BIEN VOULU ME RESERVER AU COURS DE MON SEJOUR A ELISABETH-
VILLE. J'APPRECIE HAUTEMENT L'ATTITUDE DE COOPERATION CONSTRUCTIVE DONT VOUS
AVEZ BIEN VOULU FAIRE PREUVE ET QUI JE L'ESPERE PERMETTRA D'ABOUTIR RAPIDEMENT
A UNE SOLUTION HEUREUSE DANS LES ENTRETIENS QUI VONT S'ENGAGER A LEOPOLDVILLE
LORS DE VOTRE PROCHAIN RETOUR ICI. SOYEZ ASSURE QUE LE MONDE ATTEND ANXIEUSEMENT
LES RESULTATS DE CETTE NOUVELLE RENCONTRE. POUR MA PART ET AU NOM DE L'ONUC
JE PUIS VOUS ASSURER QU'AUCUN EFFORT NE SERA EPARGNE POUR PERMETTRE UN HEUREUX
ABOUTISSEMENT . UNQUOTE .

JB/sl

T. O. R.

BY :

T. O. D.

Drafted by : Mr. Back
Authorized : Mr. Gardiner
Date : 8 Mai 1962

INDICATE
PRIORITYS V C
ServiceF F F F F
RoutineS S S S S
PriorityP R I O R I T E
N A T I O N SPriorité Nations traffic
is strictly limited.

OUTGOING CLEAR CABLE

N R

Address(es)

ONUC EVILLE

(TEXT & SIGNATURE)

insert prefix & / or number as required

USE DOUBLE SPACING.

EV- 599

GARDINER de KILIARY

Lettre 02313/62 d'ADOULA QUOTE MONSIEUR LE CHARGE DE MISSION, J'AI L'HONNEUR DE VOUS TRANSMETTRE CI-JOINT LE TEXTE D'UN MESSAGE A L'ADRESSE DE M. TSHOMBE, PRESIDENT DU GOUVERNEMENT PROVINCIAL DU KATANGA. PARA VOUS VOUDREZ BIEN AVOIR L'OBLIGEANCE DE FAIRE PARVENIR CE MESSAGE A SON DESTINATAIRE DANS LES MEILLEURS DELAIS POSSIBLES. SALUTATIONS. LE PREMIER MINISTRE UNQUOTE: PARA MESSAGE ADOULA QUOTE: AU MOMENT OU VONT COMMENCER LES OPERATIONS D'EVACUATION DES REFUGIES, LE GOUVERNEMENT CENTRAL VOUS DEMANDE D'APPORTER A LA SOLUTION DE CE PROBLEME TOUTE VOTRE COLLABORATION ET VOTRE SOUTIEN PERSONNELS.STOP. IL VOUS PRIE INSTAMMENT D'ACORDER A TOUS CEUX QUI DECIDERONT DE RESTER A ELISABETHVILLE LA PROTECTION A LAQUELLE A DROIT TOUT CITOYEN. STOP. LES FACILITES QUE VOUS NE MANQUEREZ PAS D'ACORDER A CEUX QUI PARTENT AINSI QUE LA SECURITE DONT BENEFICIERONT CEUX QUI RESTENT NOUS PERMETTRONT D'ASSUMER ENVERS CEUX DE NOS FRERES QUI ONT TANT SOUFFERT, LES OBLIGATIONS QUI SONT LES NOTRES. STOP. JE NE DOUTE PAS QUE, PAR DELA LES CONSIDERATIONS POLITIQUES, VOUS AYEZ A COEUR, COMME NOUS-MEMES, D'APPORTER A CE PROBLEME HUMAIN UNE SOLUTION DEFINITIVE. STOP. JE SUIS D'AILLEURS CONVAINCU QU'UNE TELLE SOLUTION NE POURRA QUE RAPPROCHER L'HEURE DE LA RECONCILIATION NATIONALE. FULLSTOP. CYRILLE ADOULA - PREMIER MINISTRE. UNQUOTE.

T. O. R.

BY :

T. O. D.

Drafted by :

Authorized :

Date : 7 mai 1962



CABINET
DU PREMIER MINISTRE

Léopoldville, le 7 MAI 1962

N° 02313/62

/CAB/P.M./

Objet :

*transmis
à M. Gardiner pour
être remis à M. Tshombe
EV - 599
le 7/5/62*

Monsieur le Chargé de Mission,

J'ai l'honneur de vous transmettre ci-joint le texte d'un message à l'adresse de M. TSHOMBE, Président du Gouvernement Provincial du Katanga.

Vous voudrez bien avoir l'obligeance de faire parvenir ce message à son destinataire dans les meilleurs délais possibles.

Veuillez agréer, Monsieur le Chargé de Mission, l'assurance de ma considération très distinguée.

LE PREMIER MINISTRE

Cyrille ADOULA

A Monsieur le Chargé de Mission
de l'Organisation des Nations-Unies
au Congo
LEOPOLDVILLE



Au moment où vont commencer les opérations d'évacuation des réfugiés, le Gouvernement Central vous demande d'apporter à la solution de ce problème toute votre collaboration et votre soutien personnels. Stop. Il vous prie instamment d'accorder à tous ceux qui décideront de rester à Elisabethville la protection à laquelle a droit tout citoyen. Stop. Les facilités que vous ne manquerez pas d'accorder à ceux qui partent ainsi que la sécurité dont bénéficieront ceux qui restent nous permettront d'assumer envers ceux de nos frères qui ont tant souffert, les obligations qui sont les nôtres. Stop. Je ne doute pas que, par delà les considérations politiques, vous ayez à coeur, comme nous-mêmes, d'apporter à ce problème humain une solution définitive. Stop. Je suis d'ailleurs convaincu qu'une telle solution ne pourra que rapprocher l'heure de la réconciliation nationale. Fullstop.

Cyrille Adoula - Premier Ministre.-

GVT/352/62

Le 4 mai 1962

Monsieur le Premier Ministre,

J'ai l'honneur de vous confirmer le contenu du câble que je vous ai téléphoné ce matin:

"Ai passé toute la journée discutant aspects du problème. Un certain progrès a été fait. Un texte sera prêt demain pour discussions et Président Tshombé partira peut-être dimanche pour Léo. Perspectives semblent quelque peu meilleures aujourd'hui."

Je vous prie d'agréer, Monsieur le Premier Ministre, l'assurance de ma haute considération.

M. Khiary
Chef de la Mission des
Nations Unies au Congo
par intérim

Son Excellence
M. Cyrille Adoula
Premier Ministre de la
République du Congo
Léopoldville

MK/mm

INDICATE
PRIORITY

S V C Service	FFFFF Routine	SSSSS Priority	PRIORITE NATIONS
------------------	------------------	-------------------	---------------------

Priorité Nations traffic
is strictly limited.

N R

OUTGOING CODE CABLE

Address(es)

To : GARDINER, EVILLE

From : KHIARY, LEO

(TEXT & SIGNATURE)

insert prefix & / or number as required

USE DOUBLE SPACING.

Date : 4 May 1962

No : EV-586

LETTRE SUIVANTE RECUE D'ADOULA EN REPONSE A VOTRE MESSAGE TRANSMIS 3 MAI QUOTE
 MONSIEUR LE CHARGE DE MISSION A.I. J'AI L'HONNEUR D'ACCUSER RECEPTION DE
 VOTRE LETTRE DU 3 MAI 1962 (QVT/350/62) PAR LAQUELLE VOUS ME TRANSMETTEZ UN
 MESSAGE DE MONSIEUR GARDINER. PARA. SI L'ONU EST LIBRE DE S'ENTREtenir AVEC
 M. TSHOMBE, ELLE NE POURRA, A AUCUN MOMENT PRENDRE DES ENGAGEMENTS AU NOM
 DU GOUVERNEMENT CENTRAL. PARA. EN TOUT ETAT DE CAUSE, JE VOUS RAPPELLE QUE LE
 SECOND PROJET DE CONCLUSIONS -REMANIE- DEVAIT SIMPLEMENT ETRE ACCEPTE OU
 REFUSE PAR M. TSHOMBE. C'EST LA NOTRE DERNIER RETRANCHEMENT. SALUTATIONS
 UNQUOTE LA LETTRE CIDESSUS EST UNE SIMPLE POSITION FORMELLE TENDANT A
 DEFENDRE L'ACTION DU GOUVERNEMENT ET N'A DONC AUCUN LIEN AVEC VOTRE ACTIVITE
 AU KATANGA QU'ADOULA APPRECIE A SA JUSTE VALEUR. BON COURAGE ET BONNE
 REUSSITE.

T. O. R.

T. O. D.

BY :

Drafted by: mm

Authorized :

Date :

4 mai 1962.

2255/62

*To Gardiner
EV-586
To NY
G-544
4/5/62*

Katanga

Monsieur le Chargé de Mission a.i.,

J'ai l'honneur d'accuser réception de votre lettre du 3 mai 1962 (GVT-350/62) par laquelle vous me transmettez un message de Monsieur Gardiner.

Si l'ONU est libre de s'entretenir avec M. Tshombe, elle ne pourra, à aucun moment, prendre des engagements au nom du Gouvernement central.

En tout état de cause, je vous rappelle que le second projet de conclusions - remanié - devait simplement être accepté ou refusé par M. Tshombe. C'est là notre dernier retranchement.

Veuillez agréer, Monsieur le Chargé de Mission a.i., l'assurance de ma haute considération.

LE PREMIER MINISTRE,

C.

Cyrille ADOULA

Monsieur M. Khiary
Chargé de la Mission des
Nations Unies au Congo a;i.
Léopoldville

Notre réf.: GVT/350/62

Léopoldville, le 3 mai 1962

Monsieur le Premier Ministre,

J'ai l'honneur de vous transmettre le message suivant
envoyé par M. Gardiner pour vous être communiqué:

"Compte tenu des discussions que nous avons en ce moment avec Tshombé en vue de faciliter vos entretiens avec lui à Léo, nous croyons nécessaire d'ajourner le voyage de M. Tshombé pour un ou deux jours. Ceci nous permettra de discuter à fond avec Tshombé et ses ministres principaux les matières de base qui feront objet de vos entretiens avec lui. Nous croyons que ce travail préliminaire est utile en ce qu'il réduira au maximum les différends."

Veuillez agréer, Monsieur le Ministre, l'assurance de ma haute considération.

Le Chargé de la Mission des
Nations Unies au Congo a.i.

M. Khiary

Son Excellence
Monsieur Cyrille Adoula
Premier Ministre de la
République du Congo
LEOPOLDVILLE

1562 MAY -3 AM 3:16
O.N.U.C.

RECEIVED
1562 MAY -3 AM 3:04

UC 067

18891

CUE 10

SS CUA

DE CUE 10/03

FM ONUC EVILLE

TO ONUC LEO

BT

UNCLAS ELLEO 633 KHIARY FROM GARDINER COMMUNIQUE POUR LA PRESS: QUOTE
EN VUE DES DISCUSSIONS QUI SE POURSUIVENT A PRESENT ENTRE LES
AUTHORITES KATANGAISES ET LES REPRESENTANTS DE L'ONUC, ET DONT LE
BUT EST DE FACILITER LES PROCHAINS ENTRETIENS ADOULA/TSHOMBE, IL A
ETE DECIDE DE RETARDER LE DEPART DE M. TSHOMBE POUR LEOPOLDVILLE D'UN
OU DEUX JOURS. LA DATE NOUVELLE DU VOYAGE DE M. TSHOMBE A LEO SERA
ANNONCEE SOUS PEU. ELISABETHVILLE, LE 3 MAI 1962. UNQUOTE LE COMMUNIQUE
DE PRESSE SERA PUBLIE IDI A 0900Z

BT

CFN 633 3 1962 0900

03/0815Z MAY CUE

NNNN

DELIVERED TO:	
✓	MAIL ROOM
	P.O.
	SEC. OFF.
	STENO.
	CLERK
	WELFARE

SECRET

PRIORITY

CANADIAN CIPHER

S 030810Z
FM ONUC ELI
TO ONUC LEO
BT

AC

Paraphrase NOT required.
No unclassified reply or
reference

SECRET ELLEO 632 KHIARY FROM GARDINER

PLEASE TRANSMIT FOLLOWING TO ADOULA WITH COPY TO
NEW YORK QUOTE TAKING INTO ACCOUNT DISCUSSIONS WHICH WE ARE
HOLDING WITH TSHOMBE WITH A VIEW TO FACILITATING YOUR TALKS
WITH HIM IN LEO, WE HAVE FOUND IT NECESSARY TO POSTPONE TSHOMBE'S
TRIP FOR A DAY OR 2. THIS WILL GIVE US AN OPPORTUNITY TO DISCUSS
AS FULLY AS POSSIBLE WITH TSHOMBE AND HIS PRINCIPAL MINISTERS
THE BASIC ISSUES WHICH WILL BE THE SUBJECT OF YOUR TALKS WITH HIM.
WE FEEL THIS PRELIMINARY WORK IS USEFUL TO REDUCE AS FAR AS
POSSIBLE THE AREA OF DIFFERENCES UNQUOTE
BT

16/03/DY/030955Z MAY 62

SECRET

SECRET
PRIORITY

CANADIAN CIPHER

S 030810Z

FM ONUC ELI

TO ONUC LEO

BT

AC

Paraphrase NOT required,
No unclassified reply or
reference

*Transmis
au Premier Min.
le 3/5/62
GVT /350/62*

S E C R E T ELLEO 631 KHIARY FROM GARDINER.

PRIERE TRANSMETTRE CE QUI SUIT A ADOULA AVEC COPIE POUR
NEW YORK. QUOTE COMPTE TENU DES DISCUSSION QUE NOUS AVONS EN
CESBROMMENT AVEC TSHOMBE EN VUE DE FACILITER VOS ENTRETIENS
AVEC LUI A LEO, NOUS CROYONS NECESSAIRE D'AJOURNER LE VOYAGE DE
M TSHOMBE POUR UN OU DEUX JOURS CECI NOUS PERMETTRA DE DISCUTER
A FOND AVEC TSHOMBE ET SES MINISTRES PRINCIPAL LES MATIERES DE
BASE QUI FERONT OBJET DE VOS ENTRETIENS AVEC LUI. NOUS CROYONS
QUE CE TRAVAIL PRELIMINAIRE EST UTILE EN CE QU'IL REDUIRA AU MAXI-
MUM LES DIFFERENDS. UNQUOTE.

BT

15/03/RS/031105Z MAY 62

SECRET

COPIE

Reb...
Transmis au
Ministre de l'Intérieur
le 2/5/62
à N.Y. G-535
2/5/62

Elisabethville, le 29 avril 1962

COMMUNIQUE DE LA PRESIDENCE

Le Président du Gouvernement communique:

Monsieur Godefroid Munongo, Ministre de l'Intérieur du Gouvernement du Katanga, a reçu hier une délégation du Camp des Réfugiés composée de ressortissants muluba du Katanga, Tshokwe, Muluba du Kasai et même de ressortissants du Kivu.

Cette délégation a déclaré au Ministre de l'Intérieur que la plupart des réfugiés désiraient rentrer dans les différentes communes d'Elisabethville mais qu'ils en étaient empêchés par un groupe de réfugiés, environ un millier de personnes, qui refusent que les habitants du camp reprennent une vie normale à Elisabethville.

Insistant sur le fait que la plupart des "réfugiés" environ 10.000 continuent à travailler en ville, ils ont demandé au ministre son intervention afin que les personnes qui les empêchent de regagner leurs habitations soient mises hors d'état d'intervenir.

Le Ministre de l'Intérieur a promis son intervention à cette délégation et a promis une nouvelle fois la protection du gouvernement à ceux qui rentraient dans les communes.

Ceci dément de la manière la plus formelle les informations et la propagande insidieuse de Radio Léopoldville.

Au contraire, le Gouvernement du Katanga sait que la plupart des réfugiés qui sont partis pour Léopoldville voudraient revenir à Elisabethville. De nombreuses lettres reçues de Léopoldville le prouvent.

Le Gouvernement du Katanga considère d'ailleurs que ce n'est pas au moment où des négociations se déroulent entre les deux parties que les propagandes mensongères doivent reprendre au micro de Radio Léopoldville.

Tshombe

Texte télégramme à l'adresse de

Transmitted :

EV - 579

2/5/62

G - 533

2/5/62

Monsieur Moïse TSHOMBE, Président Gouvernement provincial
du Katanga à ELISABETHVILLE

C'est avec plaisir que j'apprends votre retour à Léopoldville pour le 3 mai prochain, afin de reprendre discussion. Vous invite première réunion fixée à vendredi 4 mai à 10 heures en mon cabinet. J'espère aussi que vous remettrez pour cette circonstance vos contre-propositions aux conclusions que je vous ai remises au nom du Gouvernement central. Haute considération =

Cyrille ADOULA - Premier Ministre
du Gouvernement central - Léopoldville

28 avril 1962.

Tshombe

Léopoldville, le 28 avril 1962

Notre réf: GVT/342/62

Monsieur le Premier Ministre,

J'ai l'honneur de porter à votre connaissance le message ci-joint d'Elisabethville. Toutefois je continue à croire qu'il vaudrait bien mieux inviter Tshombe à mettre cartes sur table à Elisabethville. Il ne servirait à rien qu'il revienne ici pour réitérer les mêmes arguments inacceptables pendant un autre mois ou davantage. J'espère que vous partagez cette opinion et que l'appréciation ci-jointe ne vous fera pas changer d'avis sur la nécessité de mon voyage à Elisabethville.

Je vous prie d'agréer, Monsieur le Premier Ministre, l'assurance de ma haute considération.

R.K. Gardiner
Chargé de la Mission
des Nations Unies au Congo

Son Excellence M. Cyrille Adoula,
Premier Ministre de la République du Congo
LEOPOLOVILLE.

SECRET

PRIORITY

Blonde *New York*
RLL *26/4*
6-508 *26/4*

S 251950Z
FM ONUC ELI
TO ONUC LEO
BT

SECRET ELLO609 GARDINER FROM ROLA BENNETT FOLLOWING
RECEIVED FROM TSHOMBE THIS EVENING QUOTE
MONSIEUR LE REPRESENTANT. A LA SUITE DE NOTRE CONVERSATION
DE MATIN J'AI L'HONNEUR DE VOUS FAIRE SAVOIR QUE COMME MON
ETAT DE SANTE EST DEFICIENT AINSI QUE JE VOUS L'AI EXPLIQUE
JE COMPTAIS REJOINDRE LEOPOLDVILLE LE 3 MAR 1962 ENTRETEMPS ^{*faire savoir qu'*} UNE
DELEGATION CORRECTION FAIRE SAVOIR QUE DU GOUVERNEMENT DU
KATANGA PARTIRA POUR LEOPOLDVILLE AFIN DE PREPARER LA REPRISE
DES ENTRETIENS. SALUTATIONS LE PRESIDENT DU KATANGA MOISE
TSHOMBE UNQUOTE

BT

27/25/JS/2245Z APR 62

SECRET

RECEIVED

APR 23 1962

Tshombe

UC 107

CUE 23

SS CUA

DE CUE 23/21

FM ONUC EVILLE

TO ONUC LEO

BT

UNCLAS OPI /62 LEHMKUHL FROM BACK PLEASE RELAY TO CARRUTHERS NEW YORK
JANKOWSKI GENEVA OMNIPRESS LONDON OMNIPRESS PARIS. AT THIS MORNING'S
PRESS CONFERENCE ROLZ BENNETT ANNOUNCED HE HAD RECEIVED LETTER
FROM TSHOMBE STATING THAT HE WOULD LEAVE FOR LEO ON 3 MEY. AN ADVANCE
PARTY IS TO LEAVE FOR LEO EARLIER.

BT

CFN 62 3

26/0940Z APR CUE

17715

NNNN

Références
GVT/332/62

le 25 avril 1962

Monsieur le Ministre de l'Intérieur,

J'ai l'honneur de vous transmettre ci-joint le
texte d'une déclaration qui a été faite le 24 avril
par le Président Tshombé.

Je vous prie d'agréer, Monsieur le Ministre,
l'assurance de ma haute considération.

Le Chargé de la Mission des
Nations Unies au Congo, a.i.

M. KHIARY

Son Excellence
Monsieur Cl. KAMITATU
Ministre de l'Intérieur
du Gouvernement central
de la République du Congo
LEOPOLDVILLE

MK:mm

Déclaration du Président Tshombé faite au
cours d'une Conférence de Presse
le 24 avril 1962

"Aussi bien que ce soit sans grand enthousiasme, j'ai décidé de retourner à Léopoldville afin de me joindre à tous ceux qui veulent travailler à la construction du Congo, à ceux qui placent le bien du pays avant leur gloire ou leurs intérêts personnels..... La décision du Gouvernement de Léopoldville d'envoyer une délégation à New York parce que les Nations Unies ne font pas leurs quatre volontés, révèle à elle seule le genre de sentiments que Monsieur Adoula et Monsieur Kamitatu nourrissent à leur endroit. Demain, le Peuple du Congo, misérable, bafoué, se révoltera et ne sera que haine à l'égard des Etats-Unis et des Nations Unies parce que celles-ci auront donné leur appui aux tyrans. Le processus est déjà en cours."

NNNUC 168

CUE 038

SS CUA

~~DE CUE 14/24~~

FM ONUC EVILLE

TO ONUC LEO

BT

17431

UNCLAS OPI-60 MIARY LENHNUHL DE ROLZ-BENNETT BACK. TSHOMBE A DONNE
CONFERENCE DE PRESSE AUJOURD'HUI ET A NOTAMMENT DIT "AUSSI BIEN QUE CE
SOIT SANS GRAND ENTHOUSIASME, J'AI DECIDE DE RETOURNER A LEOPOLDVILLE
AFIN DE ME JOINDRE A TOUS CEUX QUI VEULENT TRAVAILLER A LA CONSTRUCTION
DU CONGO, A CEUX QUI PLACENT LE BIEN DU PAYS AVANT LEUR CLOIRE OU
LEURS INTERETS PERSONNELS..... LA DECISION DU GOUVERNEMENT DE LEOPOL-
VILLE D'ENVOYER UNE DELEGATION A NEWYORK PARCE QUE LES NATIONS UNIES
NE FONT PAS LEURS QUATRE VOLONTES, REVELE A ELLE SEULE LE GENRE DE
SENTIMENTS QUE MONSIEUR ADOULA ET MONSIEUR KAMITATU NOURRISSENT A
LEUR ENDROIT. DEMAIN, LE PEUPLE DU CONGO, MISERABLE, DAFQUE, SE REVOL-
TERA ET NE SERA QUE HAINE A L'EGARD DES ETATS-UNITS ET DES NATIONS
UNIES PARCEQUE CELLES-CE AURONT DONNE LEUR APPUI AUX TYRANS. LE PROCES-
SUS EST DEJA EN COURS."

BT

CFN 60

24/16432 APR CUE

CUG 0

RECEIVED

22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52 53 54 55 56 57 58 59 60 61 62 63 64 65 66 67 68 69 70 71 72 73 74 75 76 77 78 79 80 81 82 83 84 85 86 87 88 89 90 91 92 93 94 95 96 97 98 99 100 101 102 103 104 105 106 107 108 109 110 111 112 113 114 115 116 117 118 119 120 121 122 123 124 125 126 127 128 129 130 131 132 133 134 135 136 137 138 139 140 141 142 143 144 145 146 147 148 149 150 151 152 153 154 155 156 157 158 159 160 161 162 163 164 165 166 167 168 169 170 171 172 173 174 175 176 177 178 179 180 181 182 183 184 185 186 187 188 189 190 191 192 193 194 195 196 197 198 199 200 201 202 203 204 205 206 207 208 209 210 211 212 213 214 215 216 217 218 219 220 221 222 223 224 225 226 227 228 229 230 231 232 233 234 235 236 237 238 239 240 241 242 243 244 245 246 247 248 249 250 251 252 253 254 255 256 257 258 259 260 261 262 263 264 265 266 267 268 269 270 271 272 273 274 275 276 277 278 279 280 281 282 283 284 285 286 287 288 289 290 291 292 293 294 295 296 297 298 299 300 301 302 303 304 305 306 307 308 309 310 311 312 313 314 315 316 317 318 319 320 321 322 323 324 325 326 327 328 329 330 331 332 333 334 335 336 337 338 339 340 341 342 343 344 345 346 347 348 349 350 351 352 353 354 355 356 357 358 359 360 361 362 363 364 365 366 367 368 369 370 371 372 373 374 375 376 377 378 379 380 381 382 383 384 385 386 387 388 389 390 391 392 393 394 395 396 397 398 399 400 401 402 403 404 405 406 407 408 409 410 411 412 413 414 415 416 417 418 419 420 421 422 423 424 425 426 427 428 429 430 431 432 433 434 435 436 437 438 439 440 441 442 443 444 445 446 447 448 449 450 451 452 453 454 455 456 457 458 459 460 461 462 463 464 465 466 467 468 469 470 471 472 473 474 475 476 477 478 479 480 481 482 483 484 485 486 487 488 489 490 491 492 493 494 495 496 497 498 499 500 501 502 503 504 505 506 507 508 509 510 511 512 513 514 515 516 517 518 519 520 521 522 523 524 525 526 527 528 529 530 531 532 533 534 535 536 537 538 539 540 541 542 543 544 545 546 547 548 549 550 551 552 553 554 555 556 557 558 559 560 561 562 563 564 565 566 567 568 569 570 571 572 573 574 575 576 577 578 579 580 581 582 583 584 585 586 587 588 589 590 591 592 593 594 595 596 597 598 599 600 601 602 603 604 605 606 607 608 609 610 611 612 613 614 615 616 617 618 619 620 621 622 623 624 625 626 627 628 629 630 631 632 633 634 635 636 637 638 639 640 641 642 643 644 645 646 647 648 649 650 651 652 653 654 655 656 657 658 659 660 661 662 663 664 665 666 667 668 669 670 671 672 673 674 675 676 677 678 679 680 681 682 683 684 685 686 687 688 689 690 691 692 693 694 695 696 697 698 699 700 701 702 703 704 705 706 707 708 709 710 711 712 713 714 715 716 717 718 719 720 721 722 723 724 725 726 727 728 729 730 731 732 733 734 735 736 737 738 739 740 741 742 743 744 745 746 747 748 749 750 751 752 753 754 755 756 757 758 759 760 761 762 763 764 765 766 767 768 769 770 771 772 773 774 775 776 777 778 779 780 781 782 783 784 785 786 787 788 789 790 791 792 793 794 795 796 797 798 799 800 801 802 803 804 805 806 807 808 809 810 811 812 813 814 815 816 817 818 819 820 821 822 823 824 825 826 827 828 829 830 831 832 833 834 835 836 837 838 839 840 841 842 843 844 845 846 847 848 849 850 851 852 853 854 855 856 857 858 859 860 861 862 863 864 865 866 867 868 869 870 871 872 873 874 875 876 877 878 879 880 881 882 883 884 885 886 887 888 889 890 891 892 893 894 895 896 897 898 899 900 901 902 903 904 905 906 907 908 909 910 911 912 913 914 915 916 917 918 919 920 921 922 923 924 925 926 927 928 929 930 931 932 933 934 935 936 937 938 939 940 941 942 943 944 945 946 947 948 949 950 951 952 953 954 955 956 957 958 959 960 961 962 963 964 965 966 967 968 969 970 971 972 973 974 975 976 977 978 979 980 981 982 983 984 985 986 987 988 989 990 991 992 993 994 995 996 997 998 999 1000 1001 1002 1003 1004 1005 1006 1007 1008 1009 1010 1011 1012 1013 1014 1015 1016 1017 1018 1019 1020 1021 1022 1023 1024 1025 1026 1027 1028 1029 1030 1031 1032 1033 1034 1035 1036 1037 1038 1039 1040 1041 1042 1043 1044 1045 1046 1047 1048 1049 1050 1051

CORRECTED COPY

UC 24

CUG • 67

SS CUA

CUG 7/25

17476

FM GNUC ELIZABETHVILLE

T O ONUC LEO

UNCLAS OPS 160 KHIARY LEHMKUHL DE ROLZ BENNETT BACK. TSHOMBE A
DONNE CONFERENCE DE PRESSE AUJOURD HUI ET A NOTAMMENT DIT AUSSI
BIEN QUE CE SOIT SANS GRAND ENTHOUSIASME J AI DECIDE DE RETOURNER
A LEO AFIN DE ME JOINDRE A TO US CEUX QUI VEULENT TRAVAIDLER A
LA CONSTRUCTION DU CONGO A CEUX QUI PLACENT LE BIEN DU PAYS AVANT
LEUR GLOIRE OU LEURS INTERETS PERSONNELS LA DECISION DU GOUVERNE-
MENT DE LEOPOLDVILLE D'ENVOYER UNE DELEGATION A NEWYORK PARCE QUE
LES NATIONS UNIES NE FONT PAS LEURS QUATRE VOLONTES REVELE A ELLE
SEULE LE GENRE DE SENTIMENT QUE MONSIEUR ADOULA ET MONSIEUR KAMITATU
NOURRISSENT A LEUR ENDROIT. DEMAIN LE PEUPLE DU CONGO MISERABLE
CFN OPI 60

PAGE TWO CUC 000924
BAFOUE SE REVOLTERA I NE SERA QUE HAINE A LEGI DES ESTATS UNIS ET
DES NATIONS UNIES PARCE QUE CELLES CI AURONT DONNE LEUR APPUE AUX
TYRANS. LE PROCESSUS EST DEJA EN COURS

BT

CFN NIL

24/1951Z APR CUC

NNNN

To Bunk under 503 24/4

SECRET
PRIORITY

18 hours

CANADIAN CIPHER

S 241100Z

FM ONUC ELI

TO ONUC LEO

BT

S E C R E T ELLEO 602 KHIARY DE ROLZ-BENNETT

BUREAU DE TSHOMBE NOUS INFORME QU'IL DESIRE ENVOYER DEPUTE

RAPHAEL MUMBA A LEO DEMAIN POUR DISCUTER DETAILS CONCERNANT

RETOUR A LEO DE TSHOMBE. EN CONSEQUENCE MUMBA QUITTERA EVILLE

DEMAIN PAR SF 3

BT

10/24/C/241350Z APR 62

SECRET

*Evell
Tshombe*

24th April

2

To : Mr. J. Reib-Sennett, Chief Belgian Representative, Elisabethville
From : A. Abdoun, Special Assistant to Officer-in-Charge, Léopoldville

...

Please find attached hereto a "Livret militaire" left behind by
Mr. Tshombe's party. I would be grateful if you would hand it to the
appropriate authorities.